



România liberă

COTIDIANUL CONSILIULUI NAȚIONAL AL FRONTULUI UNITĂȚII SOCIALISTE

Anul XXVIII nr. 7 998

Vineri

10 iulie 1970

8 pagini 30 bani

CUVÎNTAREA TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU la Plenara C.C. al P.C.R. din 8-9 iulie 1970

Sfumați tovarăși

Plenara Comitetului Central are loc în împrejurări deosebite, când întregul partid și poporul desfășoară o muncă intensă pentru lichidarea urmărilor inundațiilor catastrofale care au lovit atât de greu țara noastră în ultimele luni. Faptul că la ordinea de zi a plenarei figurează probleme ce privesc atât activitatea internă cât și externă a partidului și statului nostru demonstrează, odată în plus unitatea dialectică dintre sarcinile naționale și cele internaționale.

Este un adevăr cunoscut că activitatea de faurire a societății socialiste multilateral dezvoltate, de ridicare a bunăstării întregului popor și preocuparea pentru înfrângerea coeziunii și unității țării socialiste, a mișcării comuniste și muncitorești, a tuturor forțelor antiimperialiste, pentru transpunerea în fapt a politicii de coexistență pașnică, de dezvoltare a colaborării cu toate statele lumii, fără deosebire de orinduire socială — constituie un tot unitar, se condiționează reciproc, sint părți inseparabile ale procesului de înfrângere a rolului conducător al partidului nostru în societate, așa se explică, de altfel, de ce, în împrejurările grele prin care a trecut țara noastră, Comitetul Central al partidului și guvernul, acționând cu fermitate pentru rezolvarea gravelor probleme provocate de inundații, pentru asigurarea unui ritm normal al întregii vieți economice și sociale, au desfășurat în același timp o vastă activitate pe plan internațional.

Înainte de a mă referi la problemele aflate pe ordinea de zi a plenarei, consider necesar să informez Comitetul Central, partidul și statul nostru asupra felului cum se desfășoară sarcinile planului de stat pe anul 1970. În primul semestru, producția globală industrială s-a realizat în proporție de peste 101 la sută, obținându-se peste plan produse de 1 miliard 500 milioane lei. Față de semestrul I al anului 1969, volumul producției industriale a crescut cu 12,4 la sută, depășindu-se ritmul prevăzut pentru acest an. De asemenea, se înfrângese în bune condiții sarcinile privind creșterea producției muncii, ridicarea calității producției, sporirea eficienței întregii activități economice. În ce privește investițiile, din planul anual s-a realizat 44,6 la sută, ceea ce ne permite să apreciem că există condiții favorabile pentru îndeplinirea în întregime a programului stabilit. În domeniul comerțului exterior, planul de export pe primele șase luni a fost depășit, realizându-se o creștere de cca. 23 la sută, față de primul semestru al anului trecut.

Rezultatele obținute în primele 6 luni în îndeplinirea planului în industrie se datorează măsurilor luate la timp pentru asigurarea desfășurării în bune condiții a producției. Ele sînt rodu muncii intense depuse de muncitorii, tehnicienii și inginerii, de conducătorii întreprinderilor, al unei mari bucurii în realizarea planului producției pe primul semestru cu cit după cum se știe, în această perioadă, datorită inundațiilor, sute de

întreprinderi și-au întrerupt activitatea.

În ce privește agricultura, pe baza hotărârilor plenarei Comitetului Central din martie, s-a desfășurat o muncă intensă pentru realizarea unor recolte bogate.

Lucrările agricole au fost executate în condiții bune, s-a asigurat o cantitate mai mare de îngrășăminte, și, dacă nu ar fi intervenit inundațiile catastrofale care au afectat aproape 1 milion de hectare, se întreduea posibilitatea obținerii unor recolte deosebite de mari. Cu toate greutățile ivite, datorită măsurilor luate pentru reînălțarea suprafețelor calamitate, pentru buna îngrijire a culturilor, putem aprecia că recolta la cerealele de vară va asigura în mod corespunzător aprovizionarea populației. De altfel, stîrșul orzului și grîului a început și recoltele obținute sînt mulțumitoare și în județele unde nu a început încă recoltarea se apreciază că producția de grîu și orz va fi bună.

Sînt, de asemenea, perspective pentru a obține producții bune la culturile de toamnă. Porumbul, floarea-soarelui, celelalte culturi se prezintă, în general, bine; umiditatea este mai mult decât suficientă, și avînd în vedere că și vremea este călduroasă se poate aprecia că recoltele de toamnă vor fi satisfăcătoare. De aceea avem convingerea că vom putea asigura acoperirea nevoilor de produse agricole.

Aș dori să menționez că în această perioadă conducerea de partid și de stat a acordat o deosebită atenție aprovizionării populației, ceea ce s-a reflectat în faptul că plața a fost mai bine aprovizionată cu produse agroalimentare. Îndeosebi cu legume. Volumul mărfurilor cumpărate de populație a crescut cu aproape 10 la sută față de primul semestru al anului trecut.

Putem afirma astfel că rezultatele generale obținute în economie în primele 6 luni ale anului sînt bune. Avem toate condițiile pentru a realiza și depăși planul de stat pe întregul an, asigurînd astfel îndeplinirea cu succes a planului cincinal 1966-1970 și creînd o puternică bază de plecare pentru viitorul plan cincinal.

Cu toate acestea, trebuie să menționez că și în această perioadă în activitatea noastră economică, s-au manifestat o serie de neajunsuri în ce privește aprovizionarea tehnico-materială, asigurarea documentațiilor, desfășurarea cooperării între diferite întreprinderi: s-au evidențiat însuși și în preocuparea pentru îmbunătățirea organizării producției și a muncii, pentru folosirea cu rezultate superioare a mijloacelor materiale și financiare, pentru creșterea rentabilității activității economice. Rezultatele obținute pe primele 6 luni demonstrează că în toate întreprinderile există mari rezerve pentru sporirea producției industriale, ridicarea productivității muncii, îmbunătățirea calității producției, reducerea cheltuielilor materiale și creșterea eficienței economice.

De altfel, aproape toți tovarășii prim-secretari care au luat cuvîntul la plenară s-au referit la faptul că, în urma mobilizării unora din aceste rezerve, au suplimentat angajamentele de depășire a planului de producție și beneficii și că în primul semestru au realizat mai mult de 50 la sută din ceea ce și-au propus: aceasta arată că posibilitățile de a obține producții peste plan — desigur, acolo unde sîntem interesați,

unde avem nevoie de astfel de produse — sînt încă mari și va trebui să depunem eforturi susținute pentru punerea lor în valoare. Se cunoaște, de altfel, că există o serie de întreprinderi care nu lucrează la capacitatea proiectată, deși a trecut destul de mult timp de la punerea lor în funcțiune; avem întreprinderi unde se produc dese întreruperi în procesul de fabricație, unde mașinile nu sînt folosite cu randamentul maxim.

Subliniind rezultatele bune obținute în economie, trebuie să arătăm că dispunem încă de mari posibilități insuficient valorificate, și se impune ca în perioada următoare să intensificăm eforturile pentru a obține o producție cu mult mai mare decît cea stabilită prin angajamentele suplimentare asumate. Este necesar să facem acest lucru, tovarășii, pentru că pierderile provocate de calamități le putem recupera în primul rînd în industrie; deci în acest domeniu trebuie să ne concentrăm forțele. Ministerele, centralele industriale și întreprinderile trebuie să ia măsuri mai hotărîte pentru eliminarea neajunsurilor manifestate, pentru punerea în valoare a marilor rezerve și posibilități de care dispune economia noastră.

După cum aș văzut din informarea prezentată, pagubele pricinuite de inundații se ridică la peste 10 miliarde lei. Un număr mare de întreprinderi nu lucrează nici acum la întreaga lor capacitate. Au fost distruse mari cantități de materii prime și materiale. În agricultură se mai găsește încă sub apă circa 300 mii hectare. Această situație deosebită impune luarea în continuare a unor măsuri energice. Este necesar să se asigure ca toate întreprinderile să lucreze la întreaga lor capacitate, să se intensifice acțiunea de economisire a materialelor și materialelor în vederea recuperării în cea mai mare parte a pierderilor suferite.

În legătură cu aceasta aș dori să informez plenara că în planul cincinal viitor s-au așezat serioase îmbunătățiri, față de prevederile Congresului al X-lea, în sensul reducerii cheltuielilor de producție, al micșorării consumurilor de materii prime și de materiale. Considerăm că, chiar cu îmbunătățirile aduse, există încă mari rezerve. De aceea trebuie să ne preocupăm să obținem încă în acest an progrese reale în reducerea cheltuielilor de producție și a consumurilor de materiale. Se impune ca ministerele, organizațiile economice centrale să înfruntă cu fermitate hotărîrea Comitetului Central și guvernului de a se realiza integral planul de producție al acestuia în toate sectoarele de activitate. Va trebui ca în următoarele 6 luni să asigurăm folosirea mai intensă a capacităților de producție. Încît pînă la sfîrșitul anului să reținem în întregime pierderile suferite în industrie, și să dăm peste plan o producție de circa 5 miliarde lei.

Este necesar, de asemenea, ca întreprinderile să-și sporească preocuparea pentru ridicarea calității producției, aceasta fiind una din problemele centrale ale dezvoltării economiei noastre. Trebuie să intensificăm acțiunea de îmbunătățire a organizării producției și a muncii, asigurînd astfel ridicarea productivității muncii, creșterea rapidă a eficienței economice.

O mare atenție trebuie acordată realizării în întregime a planului de investiții, punerii în producție la timp și chiar devansării unor lucrări pentru a asigura atât premisele îndeplinirii în bune condiții a planului pe acest an, cît și o bază trainică pentru anii următori. Avînd în vedere că în unele sectoare de activitate sînt încă serioase rămîneri în urmă în realizarea planului de investiții, se impune ca ministerele, comitetele județene, decîrile să ia toate măsurile necesare pentru realizarea obiectivelor stabilite la datele convenite. Trebuie să folosim posibilitățile existente de a suplimenta planul cu unele investiții în acest an, pentru a ușura astfel realizarea sarcinilor foarte mari pe care le avem în 1971.

De aceea rog atât conducătorii ministerelor, cît și pe primii secretari, pe toți membrii Comitetului Central, să acorde cea mai mare atenție realizării planului de investiții și, acolo unde se creează posibilități, începerii înainte de termenul planificat a unor lucrări noi.

În agricultură, ținînd seama de situația creată, este necesar să asigurăm cît mai rapid, atât reînălțarea tuturor suprafețelor de pe care se retrag apele cît și înălțarea, după stringerea recoltei de păioase, a unor suprafețe cît mai mari cu porumb, legume și culturi furajere; aceasta va permite recuperarea pierderilor provocate de inundații. Trebuie să luăm toate măsurile pentru stringerea la timp și în bune condiții a culturilor de vară. Atrag în mod deosebit atenția asupra acestor probleme, deoarece și în această lună se prevăd ploi; nu trebuie să se aștepte numai timpul bun, situația cere să se muncească pe orice vreme pentru a asigura stringerea la timp a grîului și orzului.

Ținînd seama de volumul mare de investiții pe care îl avem de realizat în agricultură, îndeosebi în sectorul zootehnic, se impun măsuri pentru realizarea la timp a tuturor lucrărilor prevăzute. Aceasta cu atât mai mult cît pe primele 6 luni ale anului planul investițiilor în agricultură este rămas în urmă.

De asemenea, este necesar să se acorde o atenție mai mare lucrărilor de hidroameliorații și desecări, realizării întregului volum de lucrări prevăzute pentru acest an; orice rămînere în urmă în acest domeniu poate avea repercusiuni negative asupra îndeplinirii programului stabilit de Plenara din martie a Comitetului Central al partidului.

În perioada următoare va trebui să dăm o mare atenție pregătirii planului pe anul 1971. Proiectul de plan pe anul viitor este cunoscut în toate întreprinderile, de către toate comitetele județene, deci există timp pentru pregătirea lui temeinică. Se intenționează să se intensifice acțiunea de încheiere a contractelor economice pentru 1971 precum și a contractelor de lungă durată privind aprovizionarea cu materii prime, mașini și utilaje, desfacerea producției, cooperarea în producție, executarea lucrărilor de construcții, temele de cercetare.

În semestrul II al acestui an se vor dezbată — începînd de la secțiile uzinale și pînă la colegiile ministerelor — planul pe 1971 și planul cincinal 1971-1975, urmîndu-se identificarea unor noi surse de creștere a producției și productivității muncii, de ridicare a rentabilității, reducerea cheltuielilor materiale, realizarea integrală și cu o înaltă eficiență a programului de investiții.

Ținînd seama că se cunoșc cu aproape 2 ani înainte prevederile planului cincinal — de către întreprinderi, de toa-

te organele de partid — putem spune că există premisele pentru începerea noului plan în condiții bune, pentru asigurarea din primul an, a îndeplinirii lui cu succes.

Tovarăși,

Cele două proiecte de lege supuse dezbaterii plenarei sînt menite să contribuie la perfecționarea conducerii activității economice. Ele fac parte integrantă din programul de măsuri stabilit de Conferința Națională a partidului din 1967 privind îmbunătățirea organizării, planificării și conducerii activității economice și sociale. De altfel, Congresul al X-lea a dat ca sarcină Comitetului nostru Central ca în cursul anului 1970 să termine luarea măsurilor prevăzute în această direcție, urmînd ca la începutul anului 1971 să raporteze partidului — probabil în cadrul unei Conferințe Naționale — despre felul cum s-a realizat această sarcină. De aceea va trebui să pregătăm în continuare celelalte măsuri — îndeosebi Legea planificării, Legea comerțului exterior și altele — încît pînă la sfîrșitul anului toate să capete formă legală, aprobată de Marea Adunare Națională, să devină călăuze practice ale activității noastre economice.

Măsurile privind organizarea producției și a muncii în agricultură constituie de fapt o completare a celor prevăzute în Legea adoptată în primăvara acestui an cu privire la organizarea și disciplina muncii în unitățile industriale și alte organizații de stat.

După cum se știe, în țara noastră agricultura constituie o ramură de bază a activității economice. De aceea organizarea temeinică a producției și a muncii în acest sector, în vederea creșterii continue a producției vegetale și animale, constituie o sarcină de importanță deosebită. Pornind de la faptul că pămîntul reprezintă principalul mijloc de producție în agricultură, că, indiferent de proprietate, el este bun al întregii națiuni și că, deci, întreaga națiune este interesată în buna folosire și lucrare a lui, în creșterea fertilității și potențialului său productiv — partidul și statul nostru se preocupă permanent de conservarea și buna gospodărire a fondului funciar, de creșterea suprafețelor arabile, de executarea unor vaste lucrări de ameliorații, desecări și irigații, de creșterea condițiilor pentru asigurarea unor recolte tot mai îmbelșugate.

Proiectul de lege prevede un sir de măsuri și obligații atât pentru organele de stat cît și pentru lucrătorii din I.A.S.-uri, pentru cooperatori și producătorii individuali în executarea la timp și în mod corespunzător a lucrărilor agricole care au o importanță hotărîtoare pentru cantitatea și calitatea producției agricole.

Problema calității muncii are o însemnătate centrală atât în industrie cît și în agricultură. Este de înțeles că în condițiile orînduirii socialiste statul are obligația să vegheze ca în toate sectoarele să existe condiții optime pentru desfășurarea activității pe baza celor mai noi cuceriri ale științei și tehnicii. Faptul că baza socială a orînduirii noastre o constituie alianța clasei muncitoare cu țărînimea, presupune ca cele două clase prietene să-și unească eforturile în vederea îndeplinirii cu succes a întregului program de dezvoltare a bazei tehnico-materiale a societății.

Iată de ce se impun regulamente clare privind organizarea muncii în agricultură.

ÎNCHEIEREA LUCRĂRILOR PLENAREI COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

În zilele de 8 și 9 iulie a.c. au avut loc lucrările Plenarei Comitetului Central al Partidului Communist Român.

Plenara a dezbătut proiectul Legii organizării producției și a muncii în agricultură și proiectul Legii privind răspunderea conducerilor organizațiilor socialiste pentru gospodărirea mijloacelor materiale și bănești, organizarea și funcționarea controlului financiar. Comitetul Central a decis ca aceste proiecte de lege să fie supuse spre adoptare Marii Adunări Naționale a Republicii Socialiste România, cu îmbunătățirile rezultate din discuția publică și din dezbaterile ce au avut loc în Comisia pentru agricultură și silvicultură și Comisia pentru problemele economice, ale C.C. al P.C.R.

Plenara a dezbătut informarea Comitetului Executiv al C.C. al P.C.R. cu privire la inundațiile din primăvara acestui an, la măsurile pentru înlăturarea efectelor acestor calamități și a adoptat un document care este dat publicității.

Plenara a adoptat Hotărîrea cu privire la aniversarea semicentenarului Partidului Communist Român. (Hotărîrea va fi dată publicității).

Plenara a fost informată despre activitatea pe plan internațional desfășurată în ultima perioadă de conducerea partidului și statului, despre vizitele delegațiilor de partid și de stat ale țării noastre în alte țări și ale delegațiilor străine în Republica Socialistă România.

Comitetul Central dă o înaltă prețuire activității internaționale desfășurate de Comitetul Executiv al C.C. al P.C.R., de guvernul Republicii Socialiste România, de secretarul general al partidului, președintele Consiliului de Stat, tovarășul Nicolae Ceaușescu, apreciind că aceasta se înscrie pe linia îndeplinirii politicii externe definite de Congresul al X-lea al partidului.

Plenara consideră deosebit de pozitive schimburile de delegații și convorbirile pe care Partidul Communist Român le-a avut în această perioadă cu partidele comuniste din țările socialiste, precum și cu numeroase partide comuniste, muncitorești și organizații democratice din alte țări. Aceste întâlniri constituie o contribuție de seamă la îndeplinirea politicii partidului și statului nostru îndreptată spre dezvoltarea prieteniei, alianței și cooperării cu toate statele socialiste, a solidarității internaționale cu partidele

comuniste și muncitorești, cu forțele democratice și progresiste, cu mișcările de eliberare națională, sporirea contribuției la întărirea unității sistemului socialist mondial, a mișcării comuniste internaționale, a tuturor forțelor antiimperialiste.

Plenara dă o înaltă apreciere semnării Tratatului de prietenie, colaborare și asistență mutuală între Republica Socialistă România și Uniunea Republicilor Sovietice Socialiste — cu prilejul vizitei în țara noastră a delegației de partid și guvernamentale a Uniunii Sovietice, document de o deosebită importanță pentru dezvoltarea relațiilor, pe multiple planuri, dintre cele două state socialiste, spre binele popoarelor românești și sovietice, al cauzei întăririi sistemului socialist mondial și unității sale, al păcii și progresului în lume.

Plenara apreciază utilitatea și rodnicia contactelor care au avut loc în acest timp cu șefii de stat și de guverne, precum și cu alți reprezentanți a numeroase țări — expresie a politicii de dezvoltare a relațiilor României cu toate statele, fără deosebire de orinduire socială, a contribuției țării noastre la lupta împotriva politicii cuceririi imperialiste agresive, a colonialismului și neocolonialismului, pentru respectarea dreptului fiecărui popor de a-și hotărî de sine stătător destinele, pentru destindere internațională și lichidarea focarelor de încordare, pentru securitate și pace în Europa și în lume.

Plenara subliniază că și în viitor Partidul Communist Român, guvernul Republicii Socialiste România vor promova în mod statornic această politică externă, ce corespunde pe deplin intereselor vitale ale poporului român, intereselor socialismului, păcii și înțelegerii între popoare.

În cadrul plenarei au luat cuvîntul tovarășii: Richard Winter, Alexandru Iliescu, Iosif Uglar, Ștefan Boboș, Nicolae Vereș, George Homotean, Ludovic Fazekas, Teodor Haș, Radu Beligan, Nicolae Mihai, Florența Munteanu, Adalbert Crișan, Ion Iliescu, Zaharia Stancu, Gheorghe Roșu, George Macoveșcu, Valter Roman, Ioachim Moga.

În încheierea lucrărilor plenarei a luat cuvîntul tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU.

Cu privire la inundațiile din primăvara acestui an, la măsurile pentru înlăturarea efectelor acestor calamități

Comitetul Central al Partidului Communist Român a examinat problemele legate de calamitățile naturale din primăvara acestui an, cauzate de inundațiile fără precedent care au afectat o mare parte a teritoriului țării, au lovit grav numeroase orașe și sate, întreprinderi industriale, șantiere de construcții, unități socialiste de agricultură, întinse suprafețe agricole cultivate, locuințele a zeci de mii de cetățeni, provocînd mari daune economice naționale, precum și victime în rîndul populației.

Plenara aprobă în întregime activitatea depusă de Comitetul Executiv al Comitetului Central al Partidului Communist Român în această perioadă de grele încercări pentru poporul nostru, măsurile luate pentru salvarea avutului obștesc și al cetățenilor, a vieților omenești, pentru sprijinirea populației sinistrate, înlăturarea urmărilor calamităților și normalizarea activității economice și social-culturale. Plenara apreciază că acțiunile energice inițiate și desfășurate sub directă îndrumare a conducerii de partid și de stat, prezența tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Consiliului de Stat, în mijlocul populației din zonele sinistrate și amenințate de ape, măsurile concrete stabilite cu acest prilej, vasta activitate organizatorică și politică desfășurată de organele de partid, de stat și obștești pe plan local, au asigurat mobilizarea unor uriașe mijloace materiale și forțe umane pentru apărarea împo-

triva inundațiilor și înlăturarea consecințelor acestora. Comitetul Central al Partidului Communist Român dă o înaltă apreciere dîrzeniei, abnegației și eroismului cu care clasa muncitoare, țărînimea, intelectualitatea, întregul nostru popor — români, maghiari, germani și de alte naționalități — au răspuns chemării partidului, înfruntînd forțele dezlănțuite ale naturii, și-au unit eforturile pentru a învinge greutățile și a asigura salvarea avutului națiunii noastre socialiste.

Se bucură de prețuirea noastră activitatea depusă de Comitetul Central al Partidului Communist Român în această perioadă de grele încercări pentru poporul nostru, măsurile luate pentru salvarea avutului obștesc și al cetățenilor, a vieților omenești, pentru sprijinirea populației sinistrate, înlăturarea urmărilor calamităților și normalizarea activității economice și social-culturale. Plenara apreciază că acțiunile energice inițiate și desfășurate sub directă îndrumare a conducerii de partid și de stat, prezența tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Consiliului de Stat, în mijlocul populației din zonele sinistrate și amenințate de ape, măsurile concrete stabilite cu acest prilej, vasta activitate organizatorică și politică desfășurată de organele de partid, de stat și obștești pe plan local, au asigurat mobilizarea unor uriașe mijloace materiale și forțe umane pentru apărarea împo-

triva inundațiilor și înlăturarea consecințelor acestora. Comitetul Central al Partidului Communist Român dă o înaltă apreciere dîrzeniei, abnegației și eroismului cu care clasa muncitoare, țărînimea, intelectualitatea, întregul nostru popor — români, maghiari, germani și de alte naționalități — au răspuns chemării partidului, înfruntînd forțele dezlănțuite ale naturii, și-au unit eforturile pentru a învinge greutățile și a asigura salvarea avutului națiunii noastre socialiste.

Se bucură de prețuirea noastră activitatea depusă de Comitetul Central al Partidului Communist Român în această perioadă de grele încercări pentru poporul nostru, măsurile luate pentru salvarea avutului obștesc și al cetățenilor, a vieților omenești, pentru sprijinirea populației sinistrate, înlăturarea urmărilor calamităților și normalizarea activității economice și social-culturale. Plenara apreciază că acțiunile energice inițiate și desfășurate sub directă îndrumare a conducerii de partid și de stat, prezența tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Consiliului de Stat, în mijlocul populației din zonele sinistrate și amenințate de ape, măsurile concrete stabilite cu acest prilej, vasta activitate organizatorică și politică desfășurată de organele de partid, de stat și obștești pe plan local, au asigurat mobilizarea unor uriașe mijloace materiale și forțe umane pentru apărarea împo-

triva inundațiilor și înlăturarea consecințelor acestora. Comitetul Central al Partidului Communist Român dă o înaltă apreciere dîrzeniei, abnegației și eroismului cu care clasa muncitoare, țărînimea, intelectualitatea, întregul nostru popor — români, maghiari, germani și de alte naționalități — au răspuns chemării partidului, înfruntînd forțele dezlănțuite ale naturii, și-au unit eforturile pentru a învinge greutățile și a asigura salvarea avutului națiunii noastre socialiste.

Se bucură de prețuirea noastră activitatea depusă de Comitetul Central al Partidului Communist Român în această perioadă de grele încercări pentru poporul nostru, măsurile luate pentru salvarea avutului obștesc și al cetățenilor, a vieților omenești, pentru sprijinirea populației sinistrate, înlăturarea urmărilor calamităților și normalizarea activității economice și social-culturale. Plenara apreciază că acțiunile energice inițiate și desfășurate sub directă îndrumare a conducerii de partid și de stat, prezența tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Consiliului de Stat, în mijlocul populației din zonele sinistrate și amenințate de ape, măsurile concrete stabilite cu acest prilej, vasta activitate organizatorică și politică desfășurată de organele de partid, de stat și obștești pe plan local, au asigurat mobilizarea unor uriașe mijloace materiale și forțe umane pentru apărarea împo-

triva inundațiilor și înlăturarea consecințelor acestora. Comitetul Central al Partidului Communist Român dă o înaltă apreciere dîrzeniei, abnegației și eroismului cu care clasa muncitoare, țărînimea, intelectualitatea, întregul nostru popor — români, maghiari, germani și de alte naționalități — au răspuns chemării partidului, înfruntînd forțele dezlănțuite ale naturii, și-au unit eforturile pentru a învinge greutățile și a asigura salvarea avutului națiunii noastre socialiste.

Se bucură de prețuirea noastră activitatea depusă de Comitetul Central al Partidului Communist Român în această perioadă de grele încercări pentru poporul nostru, măsurile luate pentru salvarea avutului obștesc și al cetățenilor, a vieților omenești, pentru sprijinirea populației sinistrate, înlăturarea urmărilor calamităților și normalizarea activității economice și social-culturale. Plenara apreciază că acțiunile energice inițiate și desfășurate sub directă îndrumare a conducerii de partid și de stat, prezența tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Consiliului de Stat, în mijlocul populației din zonele sinistrate și amenințate de ape, măsurile concrete stabilite cu acest prilej, vasta activitate organizatorică și politică desfășurată de organele de partid, de stat și obștești pe plan local, au asigurat mobilizarea unor uriașe mijloace materiale și forțe umane pentru apărarea împo-

triva inundațiilor și înlăturarea consecințelor acestora. Comitetul Central al Partidului Communist Român dă o înaltă apreciere dîrzeniei, abnegației și eroismului cu care clasa muncitoare, țărînimea, intelectualitatea, întregul nostru popor — români, maghiari, germani și de alte naționalități — au răspuns chemării partidului, înfruntînd forțele dezlănțuite ale naturii, și-au unit eforturile pentru a învinge greutățile și a asigura salvarea avutului națiunii noastre socialiste.

Se bucură de prețuirea noastră activitatea depusă de Comitetul Central al Partidului Communist Român în această perioadă de grele încercări pentru poporul nostru, măsurile luate pentru salvarea avutului obștesc și al cetățenilor, a vieților omenești, pentru sprijinirea populației sinistrate, înlăturarea urmărilor calamităților și normalizarea activității economice și social-culturale. Plenara apreciază că acțiunile energice inițiate și desfășurate sub directă îndrumare a conducerii de partid și de stat, prezența tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Consiliului de Stat, în mijlocul populației din zonele sinistrate și amenințate de ape, măsurile concrete stabilite cu acest prilej, vasta activitate organizatorică și politică desfășurată de organele de partid, de stat și obștești pe plan local, au asigurat mobilizarea unor uriașe mijloace materiale și forțe umane pentru apărarea împo-

triva inundațiilor și înlăturarea consecințelor acestora. Comitetul Central al Partidului Communist Român dă o înaltă apreciere dîrzeniei, abnegației și eroismului cu care clasa muncitoare, țărînimea, intelectualitatea, întregul nostru popor — români, maghiari, germani și de alte naționalități — au răspuns chemării partidului, înfruntînd forțele dezlănțuite ale naturii, și-au unit eforturile pentru a învinge greutățile și a asigura salvarea avutului națiunii noastre socialiste.

Se bucură de prețuirea noastră activitatea depusă de Comitetul Central al Partidului Communist Român în această perioadă de grele încercări pentru poporul nostru, măsurile luate pentru salvarea avutului obștesc și al cetățenilor, a vieților omenești, pentru sprijinirea populației sinistrate, înlăturarea urmărilor calamităților și normalizarea activității economice și social-culturale. Plenara apreciază că acțiunile energice inițiate și desfășurate sub directă îndrumare a conducerii de partid și de stat, prezența tovarășului Nicolae Ceaușescu, secretarul general al partidului, președintele Consiliului de Stat, în mijlocul populației din zonele sinistrate și amenințate de ape, măsurile concrete stabilite cu acest prilej, vasta activitate organizatorică și politică desfășurată de organele de partid, de stat și obștești pe plan local, au asigurat mobilizarea unor uriașe mijloace materiale și forțe umane pentru apărarea împo-

triva inundațiilor și înlăturarea consecințelor acestora. Comitetul Central al Partidului Communist Român dă o înaltă apreciere dîrzeniei, abnegației și eroismului cu care clasa muncitoare, țărînimea, intelectualitatea, întregul nostru popor — români, maghiari, germani și de alte naționalități — au răspuns chemării partidului, înfruntînd forțele dezlănțuite ale naturii, și-au unit eforturile pentru a învinge greutățile și a asigura salvarea avutului națiunii noastre socialiste.

ul
x-
în
u-
te
ea
tă.
se
a
de
cu

a-
a
a-
a-
n-
e,
oe
a
nă
s-
a-

CUVÎNTAREA TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU

(Urmare din pag. 1)

zarea muncii și producției în agricultură — la fel cum se impun și în industrie — întârzierea ordinii și disciplinei; iată de ce societatea noastră nu poate fi indiferentă față de felul cum se desfășoară lucrările în agricultură — acest sector deosebit de important al activității economice.

Proiectul de lege a fost larg dezbătut cu oamenii muncii de la sate. Faptul că toți lucrătorii, cooperatorii au salutat proiectul de lege, făcând totodată propuneri pentru ca el să răspundă cât mai bine cerințelor organizării activității în agricultură, întăririi ordinii și disciplinei, dovedește atât nivelul înalt al conștiinței socialiste a țărănimii noastre, cât și justetea prevederilor cuprinse în proiectul de lege.

Desigur, numai adoptarea legii nu va rezolva de sine problema. Este necesar ca Ministerul Agriculturii și Silviculturii, organele agricole, Consiliul Uniunii Naționale a Cooperativelor Agricole de Producție și uniunile județene, conducerea întreprinderilor de stat, ale întreprinderilor de mecanizare a agriculturii și ale cooperativelor agricole, consiliile populare, comitetele județene și organizațiile de partid să acționeze cu toată hotărârea în vederea transpunerii în viață a prevederilor legii, pentru ridicarea nivelului activității de conducere, organizare și planificare a agriculturii, pentru creșterea inițiativei unităților agricole, a fiecărui lucrător și cooperator.

Este știut că partidul și statul au luat în ultimul timp un șir de măsuri pentru creșterea intereselor oamenilor muncii de la sate; cu aproape două luni în urmă au fost adoptate măsuri privind creșterea prețurilor la o serie de produse agricole, îndeosebi animale. Aceasta demonstrează preocuparea de a asigura, și din punct de vedere al intereselor, oamenilor muncii, înfăptuirea programului de dezvoltare a acestei importante ramuri a economiei naționale. Trebuie să înțelegem însă în mod just că interesarea materială cu buna organizare a muncii, cu ordinea, cu disciplina, cu executarea lucrărilor în cele mai bune condiții. Numai așa putem putea îndeplini sarcinile mari prevăzute în următorul cincinal în domeniul agriculturii. Legea pe care o va debata Marea Adunare Națională este chemată să servească și ea acestui scop.

Nu există nici o îndoială că, folosind cu pricepere cadrul legal creat prin măsurile amintite, vom obține o îmbunătățire simțitoare a activității noastre în agricultură. Aceasta va trebui să se reflecte în creșterea mai rapidă a producției agricole și a veniturilor țărănimii, în sporirea contribuției agriculturii la creșterea avuției naționale, la edificarea societății socialiste multilaterale dezvoltate în patria noastră.

În ce privește proiectul de lege, privind gospodărirea mijloacelor materiale și bănești și organizarea controlului financiar, el are drept scop să precizeze mai clar rolul și răspunderea conducătorilor de întreprinderi și organizații socialiste în folosirea cu rezultate cât mai bune a mijloacelor materiale și bănești încredințate de statul nostru socialist. Viața a demonstrat că este necesar să se asigure o mai bună organizare a controlului asupra folosirii acestor mijloace și o îndrumare unitară a controlului financiar.

Problema bunei gospodării a mijloacelor materiale și bănești, creșterii eficienței fiecărui leu cheltuit, are o importanță capitală pentru desfășurarea cu succes a construcției socialiste. De aceea, conducerea întreprinderilor, ministerele, toți cei cărora statul, poporul le încredințează sarcini de gestionare și administrare a bunurilor materiale și bănești, trebuie să simtă o înaltă răspundere, să depună toate eforturile pentru gospodărirea lor cu rezultate optime. Este adevărat, tovarăși, avem rezultate bune în această privință: mai sunt însă și multe lipsuri. Dacă ar exista o preocupare mai susținută, permanentă, pentru buna gospodărire din partea tuturor celor care au un anumit rol în con-

ducerea economiei, am avea rezultate mult mai bune; în susși programul de dezvoltare a socialismului ar progresa într-un ritm mai intens, s-ar putea asigura creșterea și mai susținută a veniturilor oamenilor muncii. Iată de ce trebuie să gândim, să reflectăm serios asupra importanței bunei gospodării, a cheltuirii cu maximum de eficiență a mijloacelor pe care statul, poporul le pun la dispoziție în vederea activității economice; iată de ce trebuie să acordăm o atenție deosebită pregătirii oamenilor pe care îi punem să gospodărească aceste fonduri, să exercităm o îndrumare și un control mai efectiv.

Desigur, — ca și în alte domenii — numai măsura de îmbunătățire a controlului nu rezolvă singură problema. Va trebui, — și măsurile pe care le avem în vedere urmăresc acest lucru — să realizăm o mai bună pregătire a cadrelor de conducere. Ne gândim, — și se lucrează în acest sens la o lege — ca în viitor să nu mai fie numiți în funcții de conducere economică decît oameni care dispun de temeinice cunoștințe, nu numai tehnice, ci și economice, de gospodărie, oameni care au dovedit în practică știința de a gospodări, de a conduce cu rezultate bune activitatea economică.

Deci măsurile pe care le cuprinde proiectul de lege pe care l-am dezbătut constituie numai o latură — desigur, importantă, dar totuși numai o latură — a procesului de îmbunătățire a administrării și gospodării mijloacelor materiale și bănești; controlul financiar nu reprezintă decît o parte a urmărilor și evidențelor activității economice.

Ținînd seama de deficiențele pe care le mai avem în acest domeniu, este necesar ca Ministerul Finanțelor, celelalte ministere, conducerea organizațiilor socialiste să acționeze cu toată fermitatea pentru întărirea spiritului de răspundere în folosirea fiecărui leu. Totodată, se impune ca organele și organizațiile de partid să exercite un control mai susținut, să îndrume și să organizeze mai eficient buna gospodărire și folosirea mijloacelor materiale și bănești, să atragă masele largi populare, oamenii muncii la realizarea controlului, la îmbunătățirea activității la fiecare loc de muncă.

Pornind de la faptul că adevărații stăpîni ai tuturor mijloacelor de producție, ai tuturor bunurilor materiale sînt oamenii muncii, poporul, trebuie să organizăm în așa fel activitatea încît toți cei ce muncesc să simtă răspunderea și să participe efectiv la buna gospodărire și folosirea mijloacelor materiale și bănești. Numai în felul acesta vom putea obține rezultate superioare, la nivelul condițiilor și posibilităților sporite de care dispune astăzi economia noastră națională.

Numai astfel activitatea noastră economică se va încheia cu rezultate tot mai bune, vom putea obține atât o dezvoltare în ritm susținut a industriei și agriculturii, cât și creșterea într-o măsură mai mare a nivelului de trai al întregului popor.

Tovarăși,

Informarea prezentată cu privire la inundațiile din primăvară v-a putut da o imagine atît asupra dimensiunilor acestei calamități fără precedent care s-a abătut peste țara noastră, cât și, mai cu seamă, asupra vastei activități depuse pentru limitarea sau prevenirea efectelor catastrofelor, asupra muncii uriașe a sute și sute de mii de oameni care, zi și noapte, nu și-au preocupat eforturile în lupta cu furia apelor. Trebuie să spunem că dacă inundațiile nu au provocat daune și mai mari, aceasta se datorește măsurilor ferme, hotărâte, care au fost luate, eroismului de care au dat dovadă cetățenii patriei noastre. Ați asculat aici pe primul secretar din județele care au avut cel mai mult de suferit, de pe urma inundațiilor. Dar ceea ce au arătat aici tovarășii nu redă decât într-o mică măsură — și este și greu de altfel de redat în cuvinte — amplitudinea și gravitatea inundațiilor din mai și iunie. Am vizitat în perioada aceea aproape toate județele calami-

tate. Dacă nu aș fi fost la fața locului nu aș fi înțeles poate pe tovarășii care dădeau telefon din oră în oră pentru a solicita sprijin în lupta cu apele dezlănțuite. Într-adevăr, tovarăși, nu s-a exagerat cu nimic ceea ce s-a prezentat în presă — dimpotrivă, poate mai degrabă nu s-a reușit să se redea la dimensiunile ei reale această calamitate. Trebuie să spunem că inundațiile au fost de o gravitate cu totul deosebită și că, în fapt, s-a făcut tot ceea ce se putea face — de către comitetele județene, organizațiile noastre de partid, de către toți oamenii muncii — pentru a opri furia apelor, pentru a diminua și limita pagubele.

S-a lucrat în unele locuri — îndeosebi de-a lungul Dunării — săptămîni întregi în condiții extrem de grele pentru a preîntîmpina noi revărsări. La Portile de Fier, în două rînduri au fost situații excepționale de dificile, dar întregul colectiv a lucrat zi și noapte pentru a înlătura pericolul care amenința grav întreaga lucrare. De-a lungul Dunării, zeci și zeci de mii de oameni au lucrat la înălțarea digurilor, la astuparea imediată a fisurilor ce se creau în diguri. Numai astfel am putut împiedica o catastrofă cu consecințe greu de reparat: inundarea Lunții Dunării, a bălților de pe Dunăre, care ar fi afectat sute și sute de mii de hectare, nemănumerate localități.

Iată de ce doresc în mod deosebit, ca și în cadrul plenerii, să aduc mulțumiri tuturor celor care în acele zile și săptămîni au depus o muncă cu adevărat eroică. Merită să subliniez că în aceste grele împrejurări s-a demonstrat odată mai mult solidaritatea și unitatea întregului nostru popor în jurul partidului. Felul în care toți cetățenii patriei au răspuns chemării partidului și guvernului pentru ajutorarea zonelor calamitate, dovedește, de asemenea, o înaltă conștiință socialistă. Încrederea nestrămutată în partidul nostru comunist.

Se cuvine să relev în mod deosebit atitudinea clasei muncitoare care, și de data aceasta, s-a aflat în primele rînduri îndeplinindu-și în mod strălucit rolul său de clasă conducătoare a societății socialiste. De asemenea, trebuie să evidențiez atitudinea țărănimii noastre, aliată de nădejde a clasei muncitoare, care de atîtea ori în istorie a înțeles să facă totul pentru a-și aduce contribuția la învingerea marilor greutăți prin care a trecut poporul român. Așa cum am mai spus și în alte ocazii, intelectualitatea nu a rămas mai prejos; ea a răspuns cu în sufletește chemării partidului, contribuind — alături de clasa muncitoare, de țărănimie — la refacerea și asigurarea cursului normal al vieții economice și sociale. Iată de ce partidul și statul nostru au apreciat și apreciază rolul important pe care îl are intelectualitatea în societatea noastră — intelectualitatea care s-a identificat în întregime cu cauza construcției socialiste. Viața a demonstrat încă o dată că unirea muncitorilor, țărănilor, intelectualilor, sub conducerea partidului, reprezintă o forță uriașă, capabilă să învingă orice greutate, să asigure înfăptuirea cu succes a sarcinilor construcției socialiste.

Consider că este de datorie mea să subliniez și în cadrul plenerii rolul important jucat de militarii forțelor armate, înaltă răspundere și devotamentul cu care ei și-au îndeplinit datorie față de patrie în aceste grele împrejurări. De asemenea, doresc să evidențiez aportul însemnat al gărzilor patriotice, al minunatului nostru tineret, al unităților de pregătire militară ale acestuia.

Față de amploarea fără precedent a inundațiilor din acest an se impun măsuri deosebite pentru evitarea unor noi distrugerii în viitor. În primul rînd sînt necesare lucrări suplimentare, față de ceea ce ne gîndisem inițial, pentru regularizarea cursurilor unor ape, pentru construirea de baraje și diguri.

Așa cum s-a arătat în plenary, acolo unde au existat baraje pe cursul unor ape,

s-a putut evita sau diminua pericolul inundațiilor. Va trebui, de aceea, să revedem programul de hidroameliorații, ținînd seama de măsurile noi ce se impun a fi luate imediat. În momentul de față se lucrează la întocmirea studiilor necesare: va trebui să facem o mobilizare generală a poporului pentru realizarea volumului de lucrări care se impun în această direcție. Încă din acest an este necesar să fie refăcute și consolidate digurile care au avut de suferit, să se ridice noi diguri pentru protejarea localităților și întreprinderilor. Considerăm că este de datorie fiecărui comitet orășenesc să treacă de îndată, — cu sprijinul specialiștilor — la realizarea acestor măsuri pentru ca în eventualitatea unei situații asemănătoare să evităm pierderile suferite în acest an. Exemplul unui șir de orașe și întreprinderi a dovedit că dacă avem o serie de diguri — nu prea mari — putem diminua în măsură însemnată pierderile provocate de inundații. De aceea, organele și organizațiile de partid trebuie să ia măsuri hotărâte pentru a realiza, încă din vara acestui an lucrări de protejare a localităților și obiectivelor economice expuse.

De asemenea, este necesar să organizăm mai bine activitatea Institutului Meteorologic. Se pare că va trebui să-l înzestram mai bine, dar să vedem în același timp, mai îndeaproape cum își desfășoară activitatea, pentru că n-au fost puține cazurile cînd prevederile sale s-au confirmat, pe dos. Va trebui, de asemenea, să punem la punct sistemul de informare și avertizare, pentru că și aici au apărut unele deficiențe care au făcut ca în timpul inundațiilor o serie de localități să fie luate prin surprindere. De asemenea, va trebui să se îmbunătățească colaborarea cu țările vecine, în special cu acelea cu care avem riuri comune, inclusiv în domeniul informării și avertizării, pentru că în comun să evităm în viitor asemenea catastrofe.

Unitatea și hotărîrea cu care poporul român a răspuns chemării partidului în aceste momente grele demonstrează încă o dată că forța uriașă reprezintă un popor liber și stăpîn pe destinele sale, care faurește orînduirea socialistă, care munceste pentru dezvoltarea multilaterală a patriei, pentru victoria socialismului și comunismului.

Tovarăși,

La ordinea zilei avem și pregătirea celei de-a 50-a aniversări a partidului. Această aniversare va trebui să prilejuiască trecerea în revistă a întregii lupte desfășurate de partidul nostru în slujba clasei muncitoare, a poporului, a activității sale pentru îndeplinirea rolului de forță conducătoare în societatea socialistă.

În condițiile grele ale inundațiilor, organele și organizațiile partidului nostru s-au dovedit la înălțimea rolului și răspunderii pe care le au față de popor. Comuniștii, organizațiile și organele de partid au stat în primele rînduri ale luptei cu furia apelor, nu au preocupat nimic pentru asigurarea reluării cursului normal al întregii vieți sociale. În aceste împrejurări s-a dovedit încă o dată că de strînsă este legătura partidului cu oamenii muncii de la orașe și sate, fără deosebire de naționalitate, cu cită încredere urmează poporul nostru partidul comunist, cu ce avînt înfăptuiesc el politica sa marxist-leninistă care corespunde pe deplin intereselor și năzuințelor întregii națiuni.

Iată de ce aniversarea partidului va fi o sărbătoare a întregului popor. Ea trebuie să constituie un prilej de îmbunătățire a activității organizatorice și politice generale a partidului, a muncii tuturor organelor și organizațiilor de partid, a fiecărui comunist. Întîmpinarea celei de-a 50-a aniversări trebuie să marcheze afirmarea și mai puternică a rolului conducător al partidului în toate sectoarele de activitate. Organele de partid trebuie să îmbunătățească conducerea activității din întreprinderi, din instituții, să desfășoare o intensă muncă politică pentru înfăptuirea cu

succes a sarcinilor stabilite de Congresul al X-lea.

Sărbătorirea a 50 de ani de la crearea partidului va avea loc în primul an al noului cincinal. De aceea ea va trebui să fie strîns legată de lupta pentru dezvoltarea bazei tehnico-materiale a societății, pentru perfecționarea relațiilor socialiste, pentru dezvoltarea științei și culturii, adîncirea democrației socialiste, pentru faurirea societății socialiste multilaterale dezvoltate.

În același timp, aniversarea creării partidului trebuie să se desfășoare sub semnul intensificării activității internaționale a partidului și statului nostru, pentru dezvoltarea colaborării și unității țării noastre cu statele socialiste, cu partidele comuniste și muncitorești, pentru sporirea contribuției României la extinderea cooperării internaționale, a colaborării cu toate țările, fără deosebire de orînduire socială, la înfăptuirea securității și păcii în Europa și în întreaga lume.

Partidul și poporul nostru sînt profund conștienți că înfăptuirea cu succes a sarcinilor construcției socialiste în România constituie un aport de seamă la cauza generală a socialismului. Totodată, prin activitatea sa internațională România își aduce contribuția la întărirea sistemului mondial socialist, la frontul antiimperialist, la lupta popoarelor pentru pace și progres social.

Desigur, tovarăși, punem în activitatea noastră un accent deosebit pe rezolvarea problemelor construcției socialismului din țara noastră. De altfel nici nu se poate altfel în cazul unui partid de guvernămînt: el trebuie să dovedească că știe să rezolve problemele practice ale construcției socialiste, să aplice învățătură marxist-leninistă în situația concretă din țară în care își desfășoară activitatea. Aceasta nu este nici pe departe o politică de izolare sau naționalistă — cum încearcă cîte odată unii să spună despre partidul și țara noastră. Dimpotrivă, a înfăptui telurile socialismului înseamnă a te preocupa — acolo unde trăiești, unde muncеști, unde istoria ți-a încredințat sarcina de a conduce societatea — de soluționarea în condiții cât mai bune a marilor probleme ridicate de faurirea noii orînduirii.

În același timp, tovarăși, noi înțelegem că este necesar — și acționăm în acest spirit — să studiem și experiența altor partide, a altor țări socialiste și ceea ce corespunde condițiilor noastre nu ne stîm să aplicăm.

Considerăm drept o necesitate ca între țările socialiste, între partidele comuniste de guvernămînt să existe schimb de păreri, de informații, ca ele să studieze reciproc experiența în construcția socialismului și comunismului. Totodată, socotim necesar să extindem colaborarea și intrajutorarea atît cu țările socialiste care fac parte din C.A.E.R., cît și cu toate celelalte țări socialiste, în scopul dezvoltării și înfloririi fiecărei națiuni socialiste și, totodată, al întăririi întregului sistem socialist mondial.

După cum ați văzut din informările prezentate plenarei, partidul și guvernul țării noastre au desfășurat în ultimele luni o largă activitate internațională. Întreaga această activitate a fost realizată în spiritul hotărîrilor Congresului al X-lea al partidului de acțiune cu fermitate și consecvență pentru dezvoltarea colaborării și unității tuturor țărilor socialiste, pentru depășirea divergențelor existente — condiție indispensabilă în afirmarea forței și influenței socialismului în lume.

Partidul Comunist Român a participat la aniversarea centenarului nașterii lui Lenin, iar în cursul lunii mai, o delegație a partidului nostru a făcut o vizită în U.R.S.S. a vînd convorbiri cu delegația Partidului Comunist al Uniunii Sovietice, cu tovarășii L. I. Brejnev, N. V. Podgornii, M. A. Suslov și alți conducători ai partidului și statului sovietic. În cadrul discuțiilor de

la Moscova dintre delegația partidului nostru și delegația P.C.U.S., au fost abordate o serie de probleme privind relațiile dintre partidele și statele noastre, cît și un cerc larg de probleme ale situației internaționale. Aș dori să menționez că discuțiile s-au desfășurat într-o atmosferă de lucru și în urma lor am ajuns la concluzia comună de acțiune pentru dezvoltarea continuă a relațiilor dintre partidele și țările noastre pe baza principiilor marxist-leniniste, ale internationalismului proletar, egaliității în drepturi, respectului reciproc și neamestecului în treburile interne.

De asemenea, apreciem pozitiv discuțiile purtate ulterior, la Moscova, între delegația guvernului român condusă de tovarășul Ion Gheorghe Maurer și delegația guvernului Uniunii Sovietice condusă de tovarășul A. N. Kosighin.

Zilele acestea, după cum cunoașteți, a avut loc vizita în România a unei delegații de partid și guvernamentale a Uniunii Sovietice, condusă de tovarășul Kosighin, cu care prilej a fost semnat Tratatul de prietenie, colaborare și asistență mutuală dintre Republica Socialistă România și Uniunea Sovietică. Vizita delegației de partid și guvernamentale a Uniunii Sovietice, discuțiile pe care le-am avut cu acest prilej s-au desfășurat într-o atmosferă caldă, de prietenie tovarășească, au permis desfășurarea unui rodnic schimb de păreri, au contribuit la mai bună cunoaștere, la adîncirea înțelegerii reciproce.

Noul tratat româno-sovietic semnat în aceste zile la București, care reglementează relațiile dintre România și Uniunea Sovietică pe o perioadă de 20 de ani, deschide noi perspective pentru dezvoltarea în continuare a colaborării, prieteniei și alianței dintre partidele și țările noastre. El promovează principiile raporturilor de tip nou dintre țările socialiste, bazate pe marxism-leninism, pe internationalism proletar, pe egalitate în drepturi și neamestec în treburile interne, pe respectul independenței și suveranității naționale, pe intrajutorare și avantaj reciproc. Fără îndoială că acest tratat va aduce o contribuție de preț la cauza colaborării și unității țărilor socialiste, a progresului și păcii în lume. Partidul și poporul nostru vor face totul pentru dezvoltarea continuă a relațiilor cu Partidul Comunist al Uniunii Sovietice, cu popoarele Uniunii Sovietice, considerînd că această corespunde atît intereselor țărilor și partidelor noastre, cît și intereselor generale ale socialismului și păcii.

Am avut, de asemenea, în ultima vreme o serie de convorbiri cu conducătorii și delegații ale unor partide comuniste și muncitorești și mișcări de eliberare națională: cu Santiago Carrillo, secretar general al P. C. din Spania, cu Georges Marchais, secretar general adjunct al P. C. Francez, Alvaro Cunhal, secretar general al P. C. Portughez, Enrico Berlinguer, vice-secretar general al P. C. Italian, cu Aziz Mohamed, prim-secretar al C. C. al P. C. Irakian, cu Ruben Dario Sousa, secretar general al Partidului Poporului din Panama, cu o delegație a Partidului Comunist Mexican, cu delegația Partidului Comunist Dominican, a Partidului de stînga (comuniști) din Suedia, cu președintele mișcării de eliberare națională din Africa de sud-vest și cu alte delegații.

De asemenea, am avut loc numeroase schimburi între delegații de activiști ai partidului nostru și ai partidelor comuniste din țările socialiste și din unele țări capitaliste. Cu prilejul unor congrese la care au participat și delegații ale partidului nostru, au fost purtate convorbiri cu un mare număr de partide.

În acest cadru aș dori să mă refer și la vizita făcută de tovarășul Emil Bodnăraș, în fruntea unei delegații a Marii Adunări Naționale și a Consiliului de Stat, în Republica Populară Democrată Coreeană și în Republica Populară Chineză. Cu acest prilej au avut loc convorbiri importante, cu

rezultate bune. Noi dăm o deosebită apreciere rezultatelor vizitei în Republica Populară Democrată Coreeană — în special discuțiilor purtate cu tovarășul Kim Ir Sen. Această vizită și discuțiile au evidențiat dorința comună de dezvoltare relațiilor dintre partidele și popoarele noastre, de a contribui la întărirea unității mișcării comuniste internaționale.

De asemenea, apreciem în mod deosebit vizita delegației noastre de partid și de stat în Republica Populară Chineză, în special discuțiile avute cu tovarășii Mao Tzedun, Lin Biao, Chu En-lai, Kan-sen și alți conducători ai Partidului Comunist Chinez și ai statului chinez.

Cu acest prilej s-a evidențiat dezvoltarea relațiilor fructuoase dintre partidele și țările noastre, dorința comună de acțiune și în viitor în această direcție — ceea ce corespunde atît intereselor partidelor și țărilor noastre, cît și cauzei generale a socialismului și păcii în lume.

Întreaga noastră activitate oglindește preocuparea permanentă a partidului le a contribui la depășirea greutăților din cadrul mișcării comuniste și muncitorești, la dezvoltarea și întărirea solidarității internaționale a celor ce muncesc, la întărirea unității mișcării comuniste și muncitorești se poate realiza numai pe o bază nouă, în care să fie asigurate pe deplin autonomia și independența fiecărui partid comunist, dreptul de a-și clădii, de a corespundea condițiilor concrete din țara în care-și desfășoară activitatea — linia sa politică generală. Sintem, de asemenea, conștienți de faptul că dezvoltarea mișcării comuniste, a ideilor comunismului presupune o largă dezbateră liberă, analiza și interpretarea științifică a schimbărilor survenite în lume și — pe această temă — dezvoltarea creatoare a învățăturii marxist-leniniste în concordanță cu noile condiții economico-sociale: în acest sens acționează și va acționa și în continuare Partidul Comunist Român.

Toată activitatea internațională desfășurată de P.C.R. și de guvernul nostru corespunde pe deplin intereselor construcției socialiste în România, dezvoltării relațiilor partidului și statului nostru cu țările socialiste și cu partidele comuniste și muncitorești, precum și cauzei coeziunii țărilor socialiste, cauzei unității mișcării comuniste și muncitorești internaționale, a întăririi forțelor antiimperialiste.

În această perioadă au avut, de asemenea, loc un șir de întîlniri și vizite pe linie de stat. În acest cadru se înscrie vizita președintelui Turciei în România, vizita pe care am efectuat-o în cursul lunii iunie în Franța, vizita președintelui Zambie și vizita Șahinșahului Iranului în România, precum și recenta vizită a tovarășului Maurer în Republica Federală a Germaniei. Noi apreciem că aceste vizite, convorbirile pe care le-am avut, au evidențiat încă o dată posibilitatea dezvoltării colaborării dintre state în spiritul principiilor coexistenței, pașnice, România acționează consecvent pentru intensificarea colaborării cu toate statele, fără deosebire de orînduire socială, pentru instaurarea în viața internațională a unor relații bazate pe principiile de dependenței și suveranității naționale, deplinei egalități în drepturi, neamestecului în treburile interne și avantajului reciproc.

Considerăm că o importanță hotărîtoare pentru dezvoltarea unor relații normale între state are respectarea dreptului fiecărui popor de a-și hotărî singur soarta, fără amestec din afară, lichidarea oricăror practici și tendințe de dominație și dictat, abolirea forței ca mijloc de soluționare a problemelor internaționale litigioase.

Desigur, tovarăși, dacă activitatea internațională a României se bucură de ecou în multe state, aceasta se datorește faptului că politica sa

externă corespunde situației internaționale de astăzi, că principiile pentru care milităm țara noastră pe arena internațională sînt principii care se impun tot mai mult ca singurele ce pot asigura o colaborare rodnică, pașnică, între toate popoarele lumii.

Viața demonstrează continuu că problemele internaționale nu pot fi soluționate decît cu participarea tuturor statelor, fie ele mari sau mici, — că țările mici și mijlocii, desăvîrșind o politică consecventă de colaborare și de pace, pot aduce, împreună cu marile puteri, o contribuție fructuoasă la soluționarea problemelor internaționale. De altfel, în lumea de astăzi nu se mai pot rezolva problemele prin nesocotirea intereselor nici unui popor. Evenimentele din Indochina demonstrează cu toată claritatea că atunci cînd un popor nu este hotărît să-și apere independența și suveranitatea națională, să nu admită dominația imperialistă, el poate face aceasta cu succes, bucurîndu-se de sprijinul unanim al popoarelor lumii.

În activitatea noastră internațională am acordat și acordăm o atenție deosebită problemelor securității pe continentul european. Întîlnirile și discuțiile pe care le-am avut cu conducători de partide și de state, cu oameni politici și reprezentanți ai opiniei publice, ne-au întărit și mai mult convingerea că sînt create condiții pentru a se trece la pregătirea și organizarea unei conferințe a țărilor europene, care să netezească drumul spre înfăptuirea securității, spre soluționarea treptată a problemelor acumulate pe continent. De altfel memorandumul miniștrilor afacerilor externe ai țărilor socialiste care s-au înlînit recent la Budapesta, a găsit o rezonanță favorabilă în rîndul tuturor popoarelor: el creează noi premise pentru trecerea la pregătirea și organizarea conferinței europene.

Partidul și poporul nostru și-au manifestat și își manifestă îngrînjirea în legătură cu persistența în lume a unor focare de tensiune și încordare. Am acționat și acționăm pentru a sprijini lupta poporului vietnamez și a popoarelor din Indochina, pentru a contribui la încetarea războiului din această peninsula; trupele S.U.A. trebuie să se retragă, popoarele din această parte a lumii trebuie lăse să-și rezolve singure problemele, fără nici un amestec din afară!

De asemenea, acționăm pentru soluționarea conflictului din Orientul Apropiat pe baza rezoluției Consiliului de Securitate din noiembrie 1967, pentru retragerea trupelor israeliene din teritoriile arabe ocupate, pentru asigurarea securității și integrității tuturor statelor și instaurarea păcii în această parte a lumii.

Și în viitor, partidul și guvernul țării noastre vor acționa în spiritul directivelor Congresului al X-lea al partidului, pentru dezvoltarea colaborării cu toate țările socialiste, pentru unitatea tuturor forțelor antiimperialiste, pentru dezvoltarea largă a relațiilor cu toate țările și popoarele lumii, pentru pace și securitate în lume.

Tovarăși, în fața partidului și poporului nostru stau sarcini de mare importanță și răspundere. Plenara noastră este chemată să adopte hotărîri de mare însemnătate pentru activitatea de viitor. Avem deplina convingere că întregul partid și întregul popor vor acționa în strînsă unitate în jurul Comitetului Central, pentru îndeplinirea tuturor obiectivelor stabilite de Congresul al X-lea, pentru dezvoltarea în continuare a întregii noastre societăți și ridicarea continuă a bunăstării materiale și spirituale a oamenilor muncii din patria noastră.

Cred că sînteți de acord să adresăm tuturor organelor și organizațiilor de partid, tuturor oamenilor muncii, urări de noi și noi succese în activitatea conșcuză dezvoltării economiei, științei și culturii, înfloririi țărilor, fauririi societății și comunismului în țara noastră. (Aplauze prelungite).

(Urmare din pag. a 2-a)

În ceea ce privește aniversarea a 50 de ani de la întemeierea Partidului nostru Comunist, organizăm în țară, începând încă din

CU PRIVIRE LA INUNDAȚIILE
DIN PRIMĂVARA ACESTUI AN,
MĂSURILE PENTRU ÎNLĂTURAREA
EFECTELOR ACESTOR CALAMITĂȚI

CUVÎNTUL TOVARĂȘ
GHEORGHE ROSU

poliției externe vom obține rezultate așa cum dorește întregul popor, așa cum dorește partidul nostru. Asemenea exemple de activitate și atitudine ne-au fost date și ne sînt date în permanență de către secretarul general al partidului și de către ceilalți conducători ai partidului nostru. Trebuie să recunoaștem că în asemenea împrejurări putem fi siguri că această politică a noastră va da rezultatele pe care le dorește întregul popor.

Prin întreaga noastră activi-

CUVÎNTUL TOVARĂȘULUI
VALTER ROMAN

Dau o înaltă apreciere discuțiilor care au avut loc recent între delegația Partidului Comunist Român, condusă de tovarășul Nicolae Ceaușescu, și delegația Comitetului Central al Uniunii Sovietice, condusă de tovarășul Leonid Brejnev, precum și convoririlor care s-au desfășurat între președintele Consiliului de Miniștri al României, tovarășul Ion Gheorghe Ceaușescu, și președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., tovarășul Alexei Kossighin. De asemenea, trim exprim satisfacția pentru semnarea Tratatului de alianță, prietenie și ajutor

Pe noi nu pot decide să ne bucurăm dezvoltarea și adâncirea relațiilor de prietenie și colaborare cu toate țările socialiste și partidele frațetești. Consider că vizitele făcute de delegațiile române în R.P.D. Coreeană și în R.P. Chineză au contribuit în mare măsură la dezvoltarea relațiilor dintre România socialistă și Republica Populară Chineză, dintre țara noastră și R.P.D. Coreeană, dintre partidele noastre.

Toate aceste acțiuni se înscriu în cunoscuta concepție a Partidului Comunist Român de a organiza lupta revoluționară. Toate partidele comuniste și muncitorești, de a-și aduce contribuția la refacerea unității mișcării comuniste internaționale.

În legătură cu proiectul de hotărâre cu privire la aniversarea revoluției rusești, partidul nostru, pe care-l găsim un document excelent, ce exprimă sentimentele noastre ale tuturor și care are și va avea fără îndoială un rol politic mobilizator, mi-aș permite să fac o scurtă remarcă în acest sens. El conduce un pasaj în legătură cu tradițiile de luptă internațională ale partidului nostru, soli-

daritatea sa militanta cu lupta proletariatului si a popoarelor impotriva reactiunii si fascismului in perioada dintre primul si al doilea razboi mondial, sa se adauge prevederile care privira la turnarea unor filme reflectind trecutul revoluionar al partidului nostru; pe langa sarcina care se trateaza in document, in mod foarte just si cu care sint de acord, ca cercetatorii si oamenii de stiinta din domeniul stiintelor sociale sa se ocupe de aprofundarea si elucidarea teoretica a problemelor privind structura si edificarea societatii socialiste in Romania; sa se adauge si sarcina de a se studia procesele care au loc in societatea comunistă in general.

CUVÎNTUL TOVARĂȘULUI
IOACHIM MOGA

Aplicarea în practică a legilor privind organizarea producției și a muncii în agricultură și a legii referitoare la răspunderea conducătorilor organizațiilor socialiste pentru gospodărirea mijloacelor materiale și bănești, orientarea activității economice și a mijloacului financiar vor constitui o piergine în crearea condițiilor necesare ca agricultura să-și îndeplinească tot mai bine sarcinile ce-i revin în dezvoltarea economică și socială a țării.

Prin aplicarea legii vor deveni realmente un instrument eficient de cunoaștere și urmărire permanentă a modului de gospodărie a bunurilor obștești, servind la identificarea și mobilizarea pe scară mai largă a rezervelor pentru creșterea eficienței economice.

Comunități și ceilalți oameni ai munții din județul Hunedoara au primit cu deosebit interes noile reglementări legale și dau din plin contribuția la dezvoltarea conștientă a partidului nostru, a țovărășului Nicolae Ceaușescu personal, pentru accelerarea progresului material și spiritual al societății noastre socialiste.

Într-o ambianță de încredere continuă, că o mare parte din teritoriul județului Hunedoara a fost cuprinsă de inundații care au lovit grav numeroase localități, întreprinderi agricole de producție, cooperative agricole de producție, instituții de învățământ, societăți și un număr mare de locuitori, provocând pagube de aproape 200 milioane lei. Dato-

ta măsurilor luate, la indicările şi conduceri partidului, pentru a se realiza planul şi a se creşte numărul de animale pe capete de animale, în peste 60 de milioane în anul 1950. În timpul Hundoedora nu am avut pierderi de vieţi omeneşti şi nici de animale. Subînţine în mod deosebit faptul a preciaţi nu numai de comunisti, ci şi de integral nostru popor, că de cele mai multe ori, în timpul Nicolae Ceauşescu şi ceilalţi conducători de partid şi de stat s-au deplasat în zonele calamitate. Prezenţa dv., stimate ovaşare secretar general, în mijlocul populaţiei a avut un rol notabil în acţiunile întreprinse de cele mai multe organe activităţi în toate domeniile. Actul de lucru a însoţit în rândul organelor noastre locale de partid şi de stat, în rândul îngrerii noastre populaţii, mult optimism, voinţă şi hotărâre, a generat o atmosferă de înalt paletă de creaţie în îngrerea greu-ărilor, precum de calitatea.

Cu spiritul organelor centrale a fost repuse în funcţiune unităţile economice afectate, căile de comunicaţii, şi s-au reînălătinat unele suprafeţe agricole. Deosebit de apreciate sînt măsurile luate de conducerea partidului nostru privind acordarea de fonduri pentru refacerea de terenuri agricole.

rea construcțiilor gospodărești, a culturilor distruse, pentru refacerea locuințelor.

Aduc cu acest prilej, în numele comitetului județean de partid, al comunistilor din județul Hunedoara, sincere mulțumiri conducerii partidului nostru, personal tovarășului secretar general, pentru ajutorul deosebit acordat județului Hunedoara și ne angajăm că vom face totul pentru redresarea întregii situații din cadrul județului.

Doresc să subliniez și eu că în împrejurările deosebite prin care am trecut, poporul nostru a demonstrat înalta sa conștiință socială, a profundul său simț civic și că, în cele mai grele momente, părea rezoluat să realizeze dobindite. Avem exemple suficiente și în județul nostru. Utilitățile economice și-au suprimat angajamentele, se lucrează în schimb în condiții deosebit de bune. Se minimizează. Datorită acestor preocupări, pe primele 6 luni la producția globală s-au dat produse peste plan în valoare de 106 milioane lei, la producția-marfă s-au dat peste plan 10 milioane lei, iar la servicii s-au dat plus de peste 82 milioane lei, la beneficii mai mult de 46 milioane lei, productivitatea muncii a crescut cu 1499 lei pe salariat, s-a livrat la export în 6 luni, mai mult decât în toată anulul, mai mult cu 71 milioane lei. La investiții s-a realizat față de plan anual, pe primul semestru, 52,5 la sută, iar la construcția totală 51,5 la sută. În felul acesta, delegații delegații și comitetii muncii din județ și din oraș, răspund chemării partidului, a secretariatului nostru general și să-și facă pe deplin datoria. Dar sintem conștienți că mai avem de făcut pentru lichidarea completă a urmărilor calamităților.

Organizația județeană de partid, toți comuniștii din județul nostru, dau o înaltă apreciere și aprobă cu toată căldura politica externă a partidului și stăruiește pe linia politicii de concordanță întru totul în interesul clasei noastre muncitoare, întregului nostru popor. Aprecăm îndeosebi activitatea neobosită pe care tovarășul Nicolae Ceaușescu o desfășoară în acest domeniu. România, conducută de un mare prestigiu pe arena internațională, datorită politicii consecvente pe care partidul și guvernul nostru au dus-o pe linia trasată de Congresul al X-lea al Partidului, de a pune în centrul politicii externe întărirea relațiilor multilaterale de prietenie și alianță frățască cu țările socialiste, a dezvoltării relațiilor cu toate statele lumii indiferent de oriundele lor socială, pe baza principiilor egalității, respectării suveranității și independenței naționale.

(Urmare din pag. 1)

tului nostru tinereț — vâstar viguros al poporului — ale maselor largi ale femeilor din întreaga țară, care au adus o uriașă contribuție la înfrângerea stihurilor naturii și la intrarea în normală a vieții sociale.

Armata patriei noastre, fiind o dată dovada unui fierbinte patriotisme, a fermității, dăruirii și spiritului de sacrificiu în acțiune, și-a făcut pe deplin și în mod exemplar datoria în salvarea bunurilor și a vieților omenești, cizdindu-și recunoștința și prețuirea întregii țări; alături de armată au dat pilde de curaj și eroism găzdule patriotice și unitățile de pregătire militară a tinerețului.

Datorită eforturilor unite ale întregului popor, muncile sale neobosite desfășurate sub conducerea partidului, a fost posibil să fie perimptinate distrugerile materiale și pierderi de vieți omenești încă și mai mari, să fie zăgăzuite apele pe întinderi imense ale cursului Dunării și riurilor interioare, să se asigure desfășurarea normală a vieții economice și sociale. S-a demonstrat astfel încă o dată, și cu o deosebită forță, indestructibilitățile unite dintre partid și popor, faptul că poporul nostru răspunde ca un singur om la chemările Partidului Comunist Român, că el urmează și înlănțuiește cu fermitate și neclărmărită încrederea linia partidului.

Într-o atmosferă de înaltă solidaritate socialistă, populația întregii țări s-a aflat alături de oamenii muncii din județele calamitate, sprijinul său constituind un ajutor de preț la refacerea gospodăriilor sinistrate.

fiat cu toată forța vitalității orînduirii noastre socialiste, capacitatea ei de a face față oricăror greutăți, minunatele virtuți morale ale națiunii noastre socialiste, coeziunea ei social-politică, prietenia trînică și unitatea noastră monolitică a poporului român și naționalităților conlocuitoare, hotărîrea lor nelăcrîmîntă de a-și apăra cu orice preț dobîndite, de a păși vișuguros înainte, sub conducerea partidului comunist, pe drumul socialismului și comunismului.

Plenara dă o înaltă prețuire activității neobosite, eforturilor susținute ale oamenilor muncii pentru refacerea întreprinderilor industriale, unităților agricole, căilor de comunicații, locuințelor și edificiilor social-culturale lovite de calamități. Totodată, plenara apreciază în mod deosebit inițiativa oamenilor muncii din întreaga țară de a liva peste plan cantități sporite de produse necesare economiei naționale, exportului, aprovizionării populației. Comitetul Central cheamă muncitorii, inginerii, tehnicienii, țăranimea cooperatistă, populația întregii țări să răspundă cu elan acestei inițiative, să dezvolte larg întrecerea socialistă, munca patriotică, pentru a da țării produse tot mai multe, a sporii necontenit averea națională.

Comitetul Central al Partidului Comunist Român adresează calde mulțumiri clasei muncitoare, țăranilor, intelectualiților, oamenilor muncii de toate naționalitățile, bătrânilor și femeilor, vîrstnicilor și tinerilor, brașilor militari ai forțelor noastre armate, membrilor gărzilor patriotice și al formațiilor de pregătire militară a tineretului, activiștilor de partid, de stat, ai Uniunii Fîcineretului Comunist și sindicatelor, tuturor celor care, cu hotărîre și neîncercare, au înfruntat urgia apelor, nu precupețesc eforturile pentru a înălța urmările calamității, pentru a asigura bunul mers al

întregii activități economice și sociale.

În această perioadă de grele încercări, poporul nostru s-a bucurat de solidaritatea și sprijinul popoarelor din țările socialiste, din zeci și zeci de țări ale lumii, din partea a numeroase partide comuniste, muncitorești și democratice, organizații de masă și obștești, a multor șefi de state, personalități politice, organizații internaționale, a unor firme și unități economice străine, a numeroși cetățeni din diferite state. Merită relevante simpatia și sprijinul exprimate în aceste zile de către cetățenii străini originari din România. Poporul nostru vede în toate acestea o expresie a puternicelor legături internaționale ale României socialiste, a simpatiei și sprijinului de care se bucură țara noastră pe arena internațională, a prețurii acordate politicii sale externe constructive. În numele întregului nostru popor, Plenara Comitetului Central al Partidului Comunist Român exprimă profundele sale mulțumiri tuturor statelor, partidelor, organizațiilor obștești, persoanelor, întreprinderilor care au trimis mesajele lor de compasiune, simpatie și solidaritate, au acordat sprijin populației sinistrate.

Calamitățile naturale au provocat mari pagube economiei naționale, au distrus imense valori create de oamenii muncii, avuți unui mare număr de cetățeni, dar stă în puterea poporului nostru să refacă tot ceea ce a fost distrus, să asigure mersul ascendent al economiei naționale, realizarea programului trasat de Congresul al X-lea al Partidului Comunist Român. Efectul

min. raputai ei, în ciuda unor mari greutăți, s-au putut realiza și depăși prevederile planului de stat pe primul semestru al acestui an, că în întreaga țară au fost repusi în funcțiune într-un termen scurt cea mai mare parte a unităților economice afectate de inundații, dovedește superioritatea economiei noastre socialiste, dinamismul ei, capacitatea de a-și mobiliza imensele resurse în slujba nevoilor întregii societăți. Toate acestea constituie, de asemenea, o vie expresie a forței inepuizabile de creație și dăruire pe care o au oamenii muncii eliberați de orice exploatare și asuprire, care întrunesc atât calitatea de producători cit și de proprietari ai mijloacelor de producție, de stăpîni ai țării, muncind cu abnegație și hotărîre pentru propășirea patriei.

Chezia lichidării depline a greutăților apărute este mobilizarea generală a eforturilor poporului nostru, munca asiduă a clasei muncitoare, a tărânimii, intelectualității, a fiecărei familii, a fiecărui cetățean al patriei, a tuturor colectivelor din întreprinderi, unități agricole socialiste, șantiere de construcții, transporturi, din toate orașele și satele.

Comitetul Central al Partidului Comunist Român adresează muncitorilor, țăranilor, intelectualității, tineretului patriei, întregului popor român chemarea de a-și mobiliza în continuare eforturile, energia și elanul, de a intensifica munca patriotică, activitatea constructivă, pentru ca încă în cursul acestui an să fie luate rănile pricinuite de inundații, să fie recuperate în întregime pagubele suferite de economia națională, să se asigure îndeplinirea integrală a planului producției industriale, obiectivele stabilite în agricultură și celelalte prevederi ale planului de stat pe 1970. Vom crea astfel toate condițiile în vederea realizării, în spiritul hotărârilor Congresului al X-lea, a programului privind dezvoltarea economică și social-culturală

țării în următorul plan cincinal.

ÎN INDUSTRIE să asigurăm creșterea mai accentuată a producției, livrarea unui volum sporit de mărfuri la export și la fondul pieței. Trebuie ca în timpul celor mai scurte toate întreprinderile care au suferit de pe urma inundațiilor să lucreze la întreaga capacitate și să recupereze pierderile suferite. Salariile întreprinderilor industriale din întreaga țară trebuie să depună eforturi sporite, să dezvolte la muncă patriotică pentru producerea peste prevederile planului a unui volum sporit de produse, folosirea integrală a capacității de producție, punerea în valoare a resurselor interne, creșterea mai accentuată a productivității muncii, îmbunătățirea calității produselor, diminuarea costului investițiilor, mișcarea duratăle de execuție a lucrărilor, sporirea beneficiilor. Ministerelor, consiliile populare, conducătorii centrelor industriale, ale întreprinderilor, șantierelor de construcții să ia măsuri hotărâte pentru combaterea oricărei risipe și asigurarea de economii la materialele prime, materiale, combustibili, pentru reducerea generală a cheltuielilor materiale și diminuarea prețului de cost. O atenție specială să se acorde creșterii producției de materiale de construcție, folosirii inten-

În acest scop a resurselor locale din fiecare județ. Acolo unde este necesar, colectivele întreprinderilor, ale satierelor de construcții să muncească peste programul de lucru și în zilele de sărbătoare în vederea îndeplinirii și depășirii sarcinilor de plan.

Plenara Comitetului Central cheamă colectivele tuturor întreprinderilor să-și mobilizeze eforturile pentru îndeplinirea integrală a sarcinilor prevăzute la export pentru anul 1970.

ÎN AGRICULTURĂ s-a obținut o creștere substanțială a producției vegetale și animale, astfel încât aprovizionarea populației cu produse agroalimentare, a industriei cu materii prime să fie asigurată în condiții normale. În acest scop, în zonele care au fost calamitate s-a pus să recupereze pierderile provocate, să se acționeze energetic pentru scoaterea tinerilor terenurilor de sub apăsare, pentru însămânțarea lor cu culturi adecvate, pentru obținerea unor cantități cât mai mari de produse în toate unitățile agricole. Cea mai mare grijă să se acorde refacerii fermelor și adăposturilor de animale distruse de ape, a

sigurării furajelor necesare pentru iarnă. Organele agricole, unitățile agricole socialiste, țărănișma muncitor, toți lucrătorii de pe ogoare trebuie să asigure recoltarea în condiții optime a păioșelor, însămințarea cu culturi duble a unor suprafețe cât mai întinse — îndoseci cu porumb, legume și furaje —, efectuarea tuturor lucrărilor de întreținere, creșterea efectivului de animale și a producției animale, realizarea și depășirea livrărilor la fondul central de produse agricole. Va trebui să se urmărească cu toată perseverența realizarea investițiilor și a construcțiilor prevăzute în planul de stat,

În transporturi și comunicații trebuie să se asigure în cel mai scurt timp restabilirea definitivă a tuturor șoselelor, căilor ferate și podurilor avariate, a tuturor instalațiilor de telecomunicații.

O atenție deosebită trebuie acordată refacerii întregului fond de locuințe afectate de calamități, realizării tuturor apartamentelor prevăzute în planul de stat pe anul 1970. Se impune, de asemenea, să se ia măsuri pentru refacerea școlilor, spitalelor și a celorlalte unități social-culturale afectate a unităților comerciale.

ale și de servicii, pentru amenajarea edilitar-gospodărească a orașelor și satelor lovite de calamități.

Plenaria a hotărât ca, în cadrul aplicării programului național privind gospodărirea rațională a resurselor de apă, extinderea lucrărilor de îngrădirea și îndiguirii și, desigur, să se intensifice acțiunile în vederea apărării centrelor populare și obiectivelor economice împotriva unor noi inundații. În acest scop, ministerele, consiliile populare, conducerea centrelor economice, ale unităților agricole socialiste trebuie să stabilească de urgență lucrările suplimentare care se impun pentru ocrotirea terenurilor agricole, orașelor și satelor, întreprinderilor, tuturor unităților economice. O atenție deosebită trebuie acordată ridicării de bariere pentru regularizarea cursurilor apelor, consolidării și suprainălțării digurilor existente, construirii de noi diguri în zonele predispușe la inundații, extinderii împăduririlor și lucrărilor îndreptate împotriva eroziunii solurilor. Trebuie ca fără întârziere să se ia măsuri concrete în fiecare județ și în fiecare localitate pentru stabilirea și esalonarea lucrărilor, efectuarea lor în ritm intens, precum și pentru supravegherea și întreținerea digurilor și a tuturor lucrărilor hidrotehnice.

În această vastă activitate care se sprijină pe imense eforturi materiale și financiare făcute de stat, rolul hotărâtor îl au munca efectivă a tuturor cetățenilor, participarea lor, prin muncă patriotică, la realizarea digurilor și a celorlalte lucrări pentru preîntîmpinarea inundațiilor. De asemenea, locuitorii orașelor și satelor afectate, fiecare familie a cărei locuință a avut de suferit trebuie să deponă toate eforturile pentru reconstrucția zonelor și locuințelor sinistrate.

Comitetul Central adresează organizațiilor de partid de la orașe și sate, activului de partid, comuniștilor din întreaga țară, chemarea de a se situa permanent în fruntea acțiunii de reconstrucție pentru depășirea greutăților provocate de inundații, pentru a asigura mersul neabătut înainte al societății noastre socialiste. Așa cum în zilele inundațiilor s-au aflat acolo unde se cerea o mai mare încordare a forțelor, mai multă abnegație și învinovățite, tot astfel comuniștii, activul de partid, să mobilizeze printr-o neobosită muncă politică și organizatorică, prin puterea exemplului personal, pe toți oamenii muncii în vasta activitate constructivă pe toate fronturile construcției economice și sociale.

Comitetul Central cheamă membrii Uniunii Tineretului Comunist, întregul tineret al patriei să ia parte activă la activitatea de refacere, să muncească efectiv pe șantierele de construcție, să sprijine întreprinderile producătoare de materiale de construcții, activitatea de recoltare în unitățile agricole socialiste.

Comitetul Central al Partidului Comunist Român își exprimă convingerea că, unindu-și tot mai strins rândurile în jurul partidului, classa muncitoare, țărănimea, intelectua-
litatea, toți oamenii muncii — români, maghiari, germani și de alte naționalități — nu vor precepuți nici un efort în lupta pentru reconstrucție, pentru îndeplinirea integrală a planului de dezvoltare a economiei naționale pe anul 1970, creind premise trainice realizării programului trasat de Congresul al X-lea al Partidului Comunist Român — program dezvoltării viguroase a economiei, științei și culturii, al ridicării nivelului de trai al celor ce muncesc al făuririi societății socialiste multilaterale, dezvoltate.

Memoria poporului nostru —

CUVÎNTUL TOVARĂȘULUI
GEORGE MACOVESCU

Memoria poporului nostru
memorie scrisă și nescrisă —
nu a înregistrat în ultimele de-
cenzii asemenea calamități natu-
rale ca acelea care s-au abătut
în acest an asupra țării noastre.
Indiferent de anotimp, în luna
ale florilor și ale nădelilor, în
belșugul verii și al toamnei ca-
re vin, apele au ieșit din matca-
lor. S-au repezit împotriva ora-
șelor, sate, a mușilor lor, a că-
mărilor, a industriilor, a cărucărilor
cămărilor, au ucis și au distrus.
Aceste evenimente au fost pr-
vite cu toată seriozitatea, cu
toată îngrijorarea, prucându-
se în România, în toată țara, în
Ministerul de Externe, am
putut să ne dăm seama cum
sînt interpretate, cum au fost
interpretate aceste întîmplări
și mai ales cum s-a fost judecat
rolul și locul lui Dumnezeu în
împrejuri atît de grave. Oa-
meni din diferite țări, din di-
ferite medii au apreciat în po-
deosebit hotărîrea cu care po-
porul nostru a rămas în fața
așa de multor furturi orbe ale naturii,
hotărîrea cu care a pornit la
refacere cu propriile-i forte, cu
forțe inecate, găsite în adîncul
conștiinței lui. Este semnifica-
tiv că în fața tuturor acestor
acotări Românilor ajutorul lor.
S-a mai subliniat, înșă, și un alt
lucru, și această subliniere a
venit din partea țărilor socialis-
te, din partea altor țări, din
partea Uniunii Sovietice, din
mîn și în această împrejurare
a dovedit o unitate de fier, și
condus de partidul nostru, pu-
ternică forța organizatorică și
morală, a reușit să-și stigă ma-
rele rezultate în fața poporului.
În continuare, vorbitorul, re-
findu-se la activitatea de poli-
tica externă a României, a spus:
Cunoaștem cu toții cîte întîlniri
a avut în fața delegației inter-
naționale, cu delegații ale po-
pului nostru și delegații ale
multor partide din toate colu-
rile lumii, în cadrul cărora au
loc schimburi de păreri cu pri-
vor la probleme ale misiunii
noștre în fața comunității inter-
naționale. Această arată că par-
tidul nostru își îndeplinește sar-
cînile sale internaționale, că
este profund ancorat în realită-
țile complexe ale națiunii și
ale țării, în mișcările muncitorești,
că punctele sale de vedere, ex-
primare în ultimii ani s-au do-
vedit a fi temeinice, s-au verifi-
cat în timp și exprimă o poziție
reală.

Dacă analizăm aspecte ale re-
lațiilor României cu alte state,
vedem cît de intensă este acti-
vitatea desfășurată și în acest
domeniu. Numai în ultimă lună,
în luna iulie, s-au desfășurat în
Consiliul de Stat, tovarășul
Nicolae Ceaușescu, în Franța,
vizita unei delegații de partid
și de stat române în R.P. Chi-

**CERERI SI OFERTE
DE SERVICIU**

casă foarte bună, curte, vie,
Popeșii-Leordeni, tel. 41 25 44.
(19805)

liberă, 4 camere, vînd Str.
11 (Apărătorii Patriei)
(20653)

casă 3 camere, singur curte,
Plăinești 4, prin Vilan 143.
(20664)

camere, blac nou ; contra două
pere (una dublă) similare, tel.
7. (19818)

garsonieră, gaze, central ;
apartament sau garsonieră du-
pze, tel. 71 53 27 (19836)

MB două locuințe, lemne, cen-
dorec apartament central, tel.
7. (19855)

IRIEZ cameră confortabilă,
Sud, Aleea Niculitel 1, bl.
ap. 34, sc. 3, mașina 32, ba-
83. (19935)

I cameră, baie, bucătărie, chi-
cipal, tel. 57 33 65. (20783)

LECTUALI căutăm cameră mo-
separat, acces, casă serioasă,
23 29 (19830)

seria de — croitor confecții
Recrutează absolvenți a 7—8
ni cu Buletin de identitate de
în ucenicie la locul de muncă
ctii pentru femei.
Pentru orice relații vă veți adresa
"AMINTEA", din str. Uranus nr. 10

fete în vîrstă de 14—17
ești, pentru calificarea
eseria de — croitor con-
la cooperative „IMBRA-
sect. 6, tel. 23.04.90.
(5216)

În stațiuni, precum și în operațiuni pe libretele de E.C. se pot efectua și la

de salariați, temei-
fost reamenajate se-
crea condiții ontime
o ambianță plăcută.
e localități turistice,
onii și obligațiunile
tile poștale.

VINZAR

VIND butelie aroaz, tel. 31 35 02, (2159)
MASINA scris portabilă, vicio 12 transformator 220/110, 15 57 19, (240)
 VIND Triciclu nou - alb, tel. 51 67 11, 15 30 47, (21079)
WARTBURG 311, stare perfectă, cu dotări original, Jelea Ion, Vizibil zilnic, str. Ion Creangă 49, Alexandria, (19965)
 VIND Opel Olympia, ieftin, perfectă stare, tel. 56 15 06, (19933)
SKODA Octavia vînd, tel. 35 27 89, (19839)
DACIA 1300 nerodată vînd, Buzău, (19826)
DACIA 1300 nerodată vînd, tel. 41 42 10, (19816)
 VIND IMS reparatii capitală, Str. Maria nr. 14, sector 4, Bariera Verbului, Teleorman, (19840)
KOSVICKI 403, Str. Grigore Alexandrescu 94, tel. 11 87 64, după ora 5, (19743)
SKODA 1000 MB gr. stare perfectă, vînd, urug. 13 53 25, după ora 5, (19743)
AUTOUTRIP BMW 1600 - 1967, 4.000 km, tel. 57 24 03, orele 17-20, (19473)
SKODA 1000 MB, 1969, vînd, Str. 6, bloc G 2, ap. 16, B. Bălcescu, (19298)
OPEL Rekord 1500 56, tel. 43 87 44, după ora 17, (19080)
DAU Dacia 1300 din depozit, contra apărământ 3 camere, canton, centr. apă, rest stare, sau vînd, tel. 61 62 00, (19042)
FIAT 124 bleumarin excepțional, 2.000 km, dolari, tel. 53 94 02, seara, (19042)
DACIA 1100 rodată, Vizibil zilnic, rezonanță 48, orele 16-20, (20289)
DACIA 1100 nerodată, Bujoreni 3, H. H. op 14, după ora 16, (20283)
PEUGEOT 404, stare excepțională, vînd tel. 21 60 59 după ora 16, (20269)
RENAULT 10, 45 000 km, cap. nou, vînd tel. 12 69 46, seara, (20255)
SKODA 1000 MB tel. 1969, 8.000 km, tel. 73 44 08, (20252)
VIND Masivă 412, nerodată, tel. 40 36 30, (20254)
RENAULT 10, stare excepțională, vînd tel. 12 74 13, între orele 16-17, (20255)
VIND convenabil casă 6 camere, dependințe, 4 libere, curte mare, două toalete, Prelungirea Morcovanului, Tel. 75 42 39, (20271)
VIND apartament liber, Str. Veronică Mică 11 (Gara de Nord) (20273)
PROPRIETATE apartament 4 camere, dependințe curte, centru, garaj, hîmb contra similar tel. 13 40 49, (20208)
VIND mașină, curte mare Sos. "Mihail 385" tel. 21 63 72, (19755)
CASA patru camere două libere, două dependințe, curte, două libere, schimb. carier, centrul, tel. 79 22 87, (19774)
VIND casă 3 camere, lumină, apă, canal, curte - lanțului, prin schimb, 22 66 13 10-15, 18-21, (19772)
VILA patru camere, colorifer, vînd cu schimb camera gazsonieră dublă, tarifer diferențiat, tel. 21 22 53, (19756)
VIND apartament două camere, hîmb, pendințe, curte, lemne, carier, A-gig tel. 43 71 85, (19101)
CASA casă liberă, 2 apartamente, 22 47 75, (19890)
IMOBIL auster, 3 camere, dependințe, singur în curte, Carier Dâmbovită, tel. 58 24 98 după ora 19, (19805)
CASA casă foarte bună, curte, vie, mîna Pașesti-Leordeni, tel. 41 25 44, (19805)

CUMFĂRARE

850, sub 5000 km, tel. 2471 39
Calea Ferentari 72, bloc C 6. Ian-
c. [20247]
JMPAR Glaswand cu 4 uși, salo-
n, tel. 61 19 35. (19760)
JMPAR capac și cerc luciat pen-
trată Opel Rekord 1964, 41 07 25.
(19797)
JCTOR motorină automată 3-5
220 V, motorizată, câmpur, tel.
07. [19950]
KUSWAGEN 1200 Vilbrachen gros,
cilindrici, cilindri, diverse, cumpă-
rat 27.34.06. (19757)
ORDINE, sub 20 000 km, cumpă-
rat 57.17.50. (26639)
JMPAR filă pentru fotografică cu
etruș 58 mm, tel. 12 25 55. (20756)
JMPAR aparat radio Moskvici
serie stare, tel. 11 46 27, ara 18-22.
(20839)

SCHIMBURI DE LOCUINȚE

IMB apartament 2 camere etaj I, decor asemănător sau altă va-
canta, tel. 43 33 36. (2056)

MIIGIU, două locuințe: una pro-
prietății și a camerei locuit I 7
camere; lămine; doraci trei ca-
mări, cu gaze, Colacoi, Ciș-
tiu, Cobleșcu 12 parter. (20258)

NEȘTI — centru apartament 2 ca-
schimb cu similar, București va-
canta, tel. 53 56 15. (20287)

PARTEMENT 3 camere, Barci-
ci apartament 2 camere, cen-
trare, tel. 53 56 15. (20287)

PARTEMENT două camere, bloc
etaj, parter; doraci similar (20287)

IMB apartament 3 camere, cen-
trumos; contra 2 apartamente,
și gaze, Căsuța agenției: 1397.

ER 3 camere, bloc, Barci-
ci apartament mari pe hol. (19242)

IMB apartament patru cam-
dere, dinle numeroase, curle mare
interioară; pentru aparta-
ri (două camere și garaj, cen-
trare), tel. 18 84 18. (19541)

PARTEMENT 2 camere vagon, etaj
la Progresul; doraci apar-
tament 2 camere, eventual pe ca-
ci. 24 86 17. (19686)

ROȘIONERA nr. 95, bloc Romărie
și camerei, așez, lămine, sau
camerei, etaj, 111, central; cen-
trare; două apartamente, cen-
trare, ci. 24 28 01, după ora 18 (19785)

IA camere, frumoasă pe hol, de-
lămine, terasă, grădinițe pami fru-
dă; doraci apartament 3 ca-
mări, indiferent încălzire, varia-
ci. 35 48 81. (19800)

A locuințe, două locuințe: 3
camere, două locuințe, 4
camere, două camere garaj, cen-
trare; doraci apartament 3 ca-
mări, 18 25 36. (19801)

IERA 20 mp, acces, lămine, cen-
trare sau similar, tel. 61 53 35
sau 61 53 36. (19811)

ULTRACENTRAL — cameră, încăl-
zătoare, dependințe comune;
apartament, indiferent cen-
trare, ci. 19 15 01. (19812)

camere, bloc nu; contra două
lămine dublu) similar, tel.
apartament 3 camere, cen-
trare; doraci apar-
garnisier, gaze, central; a-
partament sau garson, cen-
trare, tel. 71 53 27. (19836)

IMB două locuințe lămine, cen-
trare; doraci apartament 3 ca-
mări, ci. 18 25 36. (19853)

INCHIRIERI

la căsătorii căutam camera
să cu acces. Adresă: 10
83 94 (20796)

HIREZ singur cu cameră mo-
nopol, bloc, tel. 61 52 88. (20754)

HIREZ la persoană separată, ca-
măbilită, 23 17 15 orele 17-23
23 (20778)

HIREZ cameră mobilită la in-
stal, serios, tel. 63 71 37 (20785)

ACTUALA cu felii de 14 ani
cameră nemobilă, la bloc, oc-
cizie, bucătărie, prefer Dr. ani
sua central, gaze, tel. 12 47 83
(18559)

T camera mobilită de închiriat,
Chitila, Grivice, Gara de Nord,
anterior 1903.

2 pentru 3 luni o garsonieră
de, confort 1, în budul, lon
43 57 34, orele 19-21 (19841)

HIREZ cameră confortabilă,
bud, Alea Nicolae, tel. bi-
no 34, sc 3, magna 32, ho-
33 (19935)

cameră, bloc, bucătărie, chi-
cipal, tel. 57 33 65 (20783)

ACTUALA căutam cameră mo-
nopol, acces, casă serios, 23
29 (19850)

ANUNT

COOPERATIVA „IL
cu sediul în București, str.

Recrutează absolvenți a 7—8
ni, băieți și fete din București
10 km, pentru calificare prin u
eseria de — croitor confecții
Recrutează absolvenți a 7—8
cu Buletin de identitate de
în ucenicie la locul de muncă
ții pentru femei.

Pentru orice relații vă veți ad
AMINTEA", din str. Uranus nr.

Recrutează absolvente a 7—8

Pentru orice relații vă veți adresa la "AMINTEA", din str. Uranus nr. 10.

ÎNTEPRINDEREA MECANICĂ SUCEAVA

- Mașini rolit tablă de 1,5 mm cu motor de 0,8 kw. la preț de 16 600 lei bucată.
- Foarfecă mecanică de tăiat otel beton, otel lat, otel pătrat, cu motor electric de 2,2 kw productivitatea de 50 tăieturi pe minut la preț de 24 500 lei bucată
- Mașini de bordură tablă subțire de 1,5 mm cu motor electric de 1,5 kw la preț de 21 400 lei bucată.
- Polizoare duble PD 500 cu motor 5,5 kw. 1 500 T/M la preț de 11 000 lei bucată.
- Polizoare duble 3 PE cu diametrul pietrelor 300 mm și motor electric 1,7 kw. — la preț de 2 200 lei bucată.
- Diverse lucrări nenominalizate cu caracter industrial.

(5177)

ŞANTIERUL T. C. M. M FELDIOARA ANGAJEAZĂ:

- muncitorii calificați și necalificați, asigurînd:
- cazare gratuită și masă contra cost (11 lei pe zi: 3 mese), indemnizație de șantier 8 lei pe zi pentru calificați și 4 lei pe zi pentru necalificați.
- Șantierul asigură calificarea la locul de muncă prin cursuri de calificare de scurtă durată în meseriile:
 - dulgheri
 - betonisti
 - zidari — roșari
- Plata se face conform HCM 914/68 și în acord global.

Directorii se vor adresa la sediul șantierului din comuna Feldioara județul Brașov telefon 49.

(2538)

COOPERATIVA „MESERIAȘII CISMARI“

— Centrul 2 comandă — Cal. Victoriei nr. 134 — sect. 1
— Centrul 3 comandă — Cal. Griviței nr. 133 — sect. 8
— Centrul 5 comandă — Bd. 1 Mai nr. 71 — sect. 8

Aceste unități vind modele de încălțăminte

(5073)

„Cooperativa Prestațiunea Iași”

prin unitatea autoservice din șos. Păcurari nr. 94
execută următoarele reparații :
Lucrări de alezaj și honuit pentru orice fel de
autovehicul.
Reparații mecanice și de tinichigerie pentru
oate tipurile de autoturisme.
Vopsitorie auto .
Revizii tehnice conf. decretului 328/970 la
autovehicule.
Unitatea este dotată cu aparatură modernă și
tehnicieni calificați.
Lucrările se execută și cu plata în rate.
(2541)

ANUNT

COOPERATIVA „IMBRACĂMINTEA”
cu sediul în București, str. Uranus nr. 111, sect. 6

Recrutează absolvenți a 7—8 clase, în vîrstă de la 14—17 ani, băieți și fete din București și comunele de pe o rază de 20 km, pentru calificare prin ucenicie la locul de muncă, în meseria de — croitor confecții bărbăni.

Recrutează absolvenți a 7—8 clase fete în vîrstă de 14—17 ani cu Buletin de identitate de București, pentru calificarea în ucenicie la locul de muncă în meseria de — croitor confecții pentru femei.

Pentru orice relații vă veți adresa la cooperativa „IMBRACĂMINTEA”, din str. Uranus nr. 111, sect. 6, tel. 23.04.90.

(5216)

ŞANTIERUL T. C. M. M FELDIOARA ANGAJEAZĂ:

- muncitorii calificați și necalificați, asigurînd:
- cazare gratuită și masă contra cost (11 lei pe zi: 3 mese), indemnizație de șantier 8 lei pe zi pentru calificați și 4 lei pe zi pentru necalificați.
- Șantierul asigură calificarea la locul de muncă prin cursuri de calificare de scurtă durată în meseriile:
 - dulgheri
 - betonisti
 - zidari — roșari
- Plata se face conform HCM 914/68 și în acord global.

Directorii se vor adresa la sediul șantierului din comuna Feldioara județul Brașov telefon 49.

(2538)

O MAI BUNĂ DESERVIRE

A DEPUNATORILOR

LA C.E.C.

În vederea asigurării condițiilor necesare unei cât mai bune deserviri a cetățenilor aflați în stațiunile balneoclimaterice și în localitățile turistice, Casa de Economii și Consumațiuni a luat din timp o serie de măsuri.

Astfel, în actualul sezon estival unitățile C.E.C. în stațiuni funcționează după un orar care ține seama de modul în care își folosește timpul cei veniți la odihnă sau tratament.

Și în acest an la ghișeele unităților C.E.C. va circula un număr corespunzător de salariați, temeinic pregătiți. De asemenea, au fost reamenajate seiele unităților C.E.C. pentru a crea condiții optime de deservire a depunătorilor și o ambianță plăcută.

În stațiuni, precum și în alte localități turistice, operațiuni pe libretele de economii și obligațiunile C.E.C. se pot efectua și la unitățile postale.

Președintele Consiliului de Miniștri, Ion Gheorghe Maurer, a primit pe directorul general al Institutului federal de planificare economică a R. S. F. Iugoslavia

Președintele Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, Ion Gheorghe Maurer, a primit joi, după-amiază, pe Rikard Stajner, directorul general al Institutului federal de planificare economică al R.S.F. Iugoslavia.

La convorbire, desfășurată într-o atmosferă cordială, prietenească, au participat Maxim

Berghianu, președintele Comitetului de Stat al Planificării, precum și Iso Njegovan, ambasadorul Iugoslaviei la București și membri ai ambasadei.

Cu acest prilej au fost abordate unele aspecte privind dezvoltarea colaborării economice între România și Iugoslavia.

În aceeași zi, la Comitetul de Stat al Planificării au început convorbirile între tovarășii Maxim Berghianu și Rikard Stajner, privind colaborarea economică între România și Iugoslavia pe perioada 1971—1975.

Joi dimineața a sosit în Capitală, tovarășul Rikard Stajner, directorul general al Institutului federal de planificare economică al R.S.F. Iugoslavia.

La sosire, în Gara de Nord, oaspetele a fost salutată de tovarășii Maxim Berghianu, președintele Comitetului de Stat al Planificării, Virgil Acarțian, prim-vicepreședinte, de funcționari superiori din C.S.P.

Lucrările unor comisii permanente ale Marii Adunări Naționale

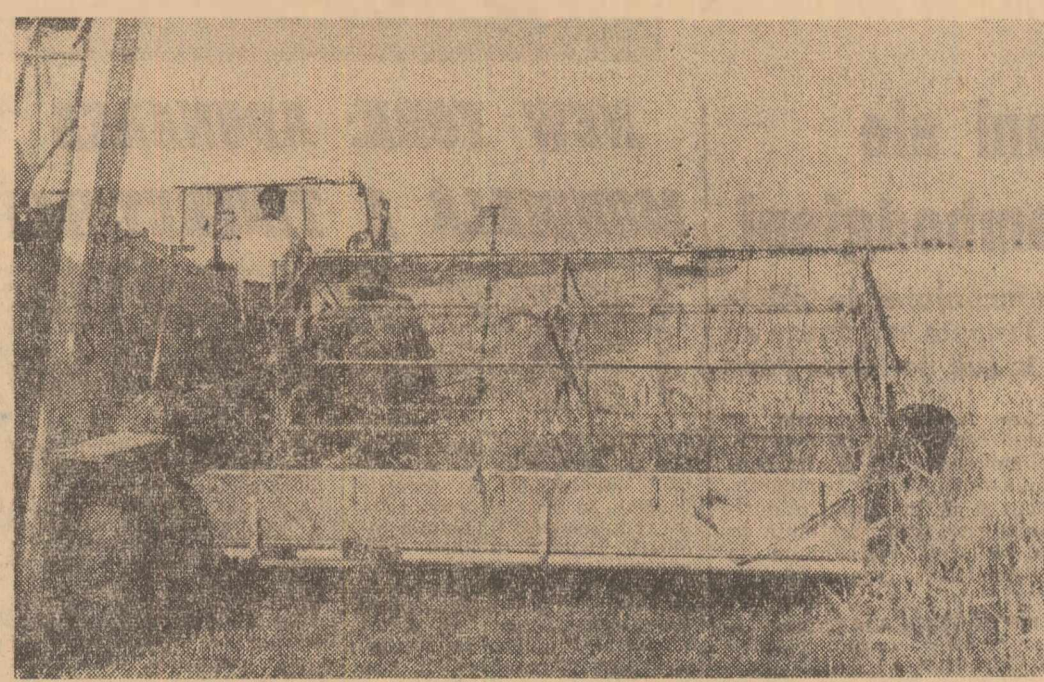
Ieri au continuat lucrările comisiilor permanente ale Marii Adunări Naționale în legătură cu proiectele de legi aflate pe ordinea de zi a actualității sesiunii a Marii Adunări Naționale.

Comisia economico-financiară, prezidată de tovarășul Aurel Vijoli, a examinat din însărcinarea Consiliului de Stat, Referatul privind nivelul și structura stocurilor de mărfuri nealimentare din sistemul Ministerului Comerțului Interior și modul în care fondul de marfă este dirijat către unitățile cu amănuntul, fiind seamă de cerințele populației și posibilitățile de desfacere, referat prezentat de tovarășul Nicolae Bozdog, ministrul comerțului interior.

Comisia pentru politică externă, întrunită sub președin-

ția tovarășului Mihai Dălea, a examinat din însărcinarea Consiliului de Stat și avizat. Proiectul de decret privind ratificarea Acordului comercial de lungă durată și a Acordului de plăți de lungă durată dintre guvernul Republicii Socialiste România și guvernul Republicii Arabe Unite, precum și proiectul de decret pentru ratificarea Acordului de colaborare culturală și științifică dintre guvernul Republicii Socialiste România și guvernul Republicii Unite Tanzania.

De asemenea, Comisia pentru politică externă a ascultat informarea ministrului Afacerilor externe, Corneliiu Mănescu, cu privire la vizita unei delegații guvernamentale române într-o serie de țări din Africa. (Agerpres)



Recoltatul păioaselor la I.A.S. Slobozia

BULETINUL RECOLTEI

• În ultimele trei zile s-au secerat peste 31 000 ha de cereale păioase • Recoltarea orzului s-a realizat în unitățile agricole din sudul și vestul țării în proporție de 55—59 la sută • Ritmuri inegale la executarea prășielor

Pe ogoare se simte tumultul caracteristic marilor campanii agricole. Datele centralizate la Ministerul Agriculturii și Silviculturii consemnează faptul că pînă în prezent s-au secerat aproape 143 000 ha cu cereale păioase, realizându-se numai în ultimele trei zile peste 31 000 ha. În întreprinderile agricole de stat și cooperativele agricole de producție din sudul și vestul țării, orzul a fost secerat pe circa 55—59 la sută din suprafața cultivată. Această lucrare a fost încheiată în unitățile agricole socialiste din județele BRAILA, IALOMITA, IALOMITA se seceră ultimele hectare cu orz. Dar paralel cu stringerea în cel mai scurt timp a recoltei de grîne, se pune cu aceeași acuitate problema ca, PRIN EXECUTAREA ÎN BUNE CONDIȚIUNI A LUCRĂRILOR DE ÎNTREȚINERE A CULTURILOR, SĂ SE ASIGURE PRODUCȚII SPORTIVE DE PORUMB, FLOAREA-SOARELUI, SFECLA DE ZAHĂR, CARTOFI. Din relațiile corespondenților noștri județeni reiese existența unor ritmuri inegale de executare a prășielor. Situația din HUNEDOARA este prezentată la solicitarea corespondentului nostru, I. COJOCARU, de ing. AUREL NISTOR, vicepreședinte al Comitetului Executiv al Consiliului popular județean.

Ploile frecvente din ultimul timp, frînează în mare măsură executarea întreținerii culturilor. Iată rezultatele cu care menționez că nu ne putem declara mulțumiți: S-a terminat prășia la 1 la sfa de zahăr și este pe sfîrșite prima prășia la cartofi. La porumb s-a executat prima prășia pe 54 la sută din suprafața cultivată. În ceea ce privește prășia a doua, a fost executată în proporție de 87 la sută la sfa de zahăr, 61 la sută la cartofi și 17 la sută la porumb. Fără îndoială, întreținerea culturilor nu se desfășoară peste tot așa cum ar trebui, ceea ce ne-a obligat să luăm o seamă de măsuri pentru urgentarea lucrărilor.

Condiții puțin prielnice s-au făcut simțite și la cooperativa agricolă din PRICAZ. Totuși munca este astfel organizată ca lucrările de întreținere a culturilor să nu fie amânate. — Facem tot ce trebuie — ne spune inginerul agronom ANDREI REDL de la cooperativa din DEVA — ca buruienile să nu diminueze recolta. Pînă acum s-a terminat prășia la cartofi, iar sfa de zahăr a fost prășită de două ori. În ceea ce privește terminarea prășiei la porumb, stînd cu avem o serie de neîntîlniri din cauza inundațiilor, numeroși cetățeni din orașul Deva au venit să ne ajute.

În schimb, la cooperativa SALASU DE SUS — următorul nostru popas — nu s-a prășit mecanic nici jumătate din cultura de porumb, iar prășia manuală s-a executat pe o suprafață și mai mică, la cooperativele din DENSUȘ, PESTEANA și altele, unde sînt zeci de hectare semănate cu porumb. Faptul că la ora actuală în județul Hunedoara există cîteva mii de hectare cultivate mai ales cu porumb, dar neprășite, impune ca măsurile la care s-a referit tovarășul Aurel Nistor să fie neîntîrziat traduse în viață.

Correspondentul nostru din județul TIMIȘ — I. MEDOIA —, ocupîndu-se de aceeași problemă, arată că în unele unități, sub paravanul condițiilor obiective, se caută justificări. Chiar așa stau oare lucrurile?

În timp ce lucrătorii de pe ogoarele cooperative agricole din TOPOLOVĂTU MARE sînt „la zi” cu lucrările de întreținere, la BELINT, unitatea vecină, bucuriile au năpădit aproape fără excepție, toate culturile.

În același timp, diferența între grădiniile proprii ale cooperativei și taralele cooperative este foarte mare. Dar cine altul trebuie să găsească modalitatea de atragere a cooperativei la muncă în unități dacă nu tocmai conducerea cooperativei respective?

La fel se prezintă lucrurile și la cooperativa agricolă FOIENI, unde rămînerile în urmă sînt evidente pentru toată lumea.

Aceste deficiențe organizatorice din unități se adaugă altelor de la centrul județean. La direcția agricolă, bunăoară, miercuri la ora 9,30 nu se terminase încă sedința „operativă” cu directorii, care, oricît de interesantă ar fi fost, nu putea fi mai utilă decît MUNCA EFECTIVĂ PE OGOARE. La birou am întâlnit alți specialiști care întocmesc tot felul de statistici.

La telefon TG. MUREȘ. Corespondentul nostru — I. DELEANU — ne comunică constatările din cîteva unități situate în vecinătatea Tirnavei Mici. Ogoarele cooperative agricole din DEAJ au fost greu lovite de inundații. După retragerea apelor, oamenii au ieșit în câmp. Unii au pornit să reinsămînteze, alții să plivească. Ce nu fusese spălat sau nămolit trebuie să dea roade bune, dar pentru asta, grija mînării unui oraș operațional și conștiințioasă întreținere a culturilor. Este ceea ce au înțeles de deosebite brigadierii FIEKETE IOAN și CISMAS ZOSIN ale căror brigăzi lucrează pe ogoarele satului Hărăngab. Culturile de sfeclă și porumb încredințate celor două brigăzi au fost prășite de două și de trei ori.

UN CUIR DE ROBI, Lira (31 71 71), orele 18.

DANSIND SIRTAKI, Lira, orele 15,30. Gădina, orele 20,30. Moșioara-grădina, orele 20,30.

STAPIN PE SITUATIE, Drumul Sării (31 28 13), orele 16 — 20, 20,30.

RAZBUNATORUL, Munca (21 50 97), orele 10 — 18 — 20, 20,30. Făcintari (23 17 50), orele 15,30 — 18 — 20,30.

BĂNUȚALA, Cotroceni (13 62 56), orele 15,30 — 17,45 — 20, Popular (35 15 17), orele 15,30 — 18 — 20,15. JOC DUBLU ÎN SERVICIUL SB-CRET, Viten (21 32 92), orele 15,30 — 18, Grădina, orele 20,30, Pacea (31 32 52), orele 15,45 — 18 — 20,15.

SUBIECT PENTRU O SCITĂ, Vltor (11 48 03), orele 16 — 18 — 20, APURISITUL DR. BUNIC, Miorita (14 27 14), orele 11 — 15 — 17,30 — 20.

24 — 25 NU SE ÎNPOIAZĂ, Moșior (12 52 83), orele 15,30 — 18, MISTERIOSUL X DIN COSMOS, Arte (21 31 66), orele 16 — 18,30, Gră-

AGENDA ZILEI • AGENDA ZILEI

În cadrul manifestărilor prilejuate de cea de-a 49-a aniversare a revoluției populare mongole, joi seara la cinematograful „Republica” din Capitală, a avut loc un spectacol de gală cu filmul „Dacă ai fi avut un cal”, producție a studiourilor din Republica Populară Mongolă.

La spectacol au asistat Ion Brad, vicepreședinte al C.S.C.A., Octav Livezeanu, vicepreședinte al I.R.R.C.S., funcționari superiori din Ministerul Afacerilor Externe.

Au participat de asemenea, Dăminnerenghin Bataa, ambasadorul R. P. Mongole la București, membri ai ambasadelor, șefi ai unor misiuni diplomatice acreditate la București și alți membri ai corpului diplomatic.

O culegere de folclor a fost tipărită recent prin grija casei județene Mehedinți a creației populare. Sub titlul „Doina mea pe codru-i scrișă”, culegerea reunește producții populare din trecut și din zilele noastre. La alcătuirea culegerii au participat 13 culegători în frunte cu cunoscutul folclorist Gh. N. Dumitrescu-Bistrița, care semnează și prefața cărții.

Manifestarea a fost deschisă de Octav Livezeanu, vicepreședinte al I.R.R.C.S. În continuare, Eugen Mandric, redactor șef al revistei „Flacăra”, a prezentat conferința „Franța de orizont”.

La seara culturală au participat, de asemenea, Pierre Pen-ten, ambasadorul Franței la București, membri ai ambas-

del și alți membri ai corpului diplomatic.

La Clubul Uzinelor „Republica” din Capitală s-a deschis o expoziție a creației întreprinderilor din sectorul 3, cel mai puternic din punct de vedere industrial din municipiul București.

Teatrul „C. I. Nottara” a prezentat, joi seara, la Grădina de vară a Casei Centrale a Armatei, comedia muzicală „Sus pe acoperiș... în sac”, după V. Kataev, în prelucrarea lui Val Săndulescu — care semnează și regia.

Cunoscută de multă vreme publicului prin activitatea sa plastică și publicistică, pictorița Maria Budeanu din Craiova a deschis zilele trecute o nouă expoziție de pictură.

Cunoscută de multă vreme publicului prin activitatea sa plastică și publicistică, pictorița Maria Budeanu din Craiova a deschis zilele trecute o nouă expoziție de pictură.

Ce oferă nou în acest sezon turismul brașovean

Brașovul, această splendidă zonă turistică montană, își va îmbogăți și diversifica și în acest an baza materială pusă la dispoziția oaspetilor din țară și de peste hotare. Se vor da în folosință hotelul „Teleferic” din Poiana — Brașov și hanul turistic Bran, care vor totaliza circa 400 de locuri și se vor extinde capacitățile de cazare ale campingurilor, cabanelor și motelurilor din Valea Cetații, Dealul Persani, Valea Timișului, Diham etc. De asemenea, vor intra în funcțiune complexul comercial Predeal, berăria „Carpați”, complexul comercial Codlea, se va dezvolta crama „Cerbul carpa- tin” și vor fi modernizate restaurantele „Parc”, „Ardealul”, „Făgăraș” și alte unități de alimentație publică.

Pentru noul sezon turistic se dau în exploatare telefericul cu cabine din Poiana Brașov, cu o capacitate de 350 de persoane pe oră, și telefericul Timpa — ambele avînd toate dotările necesare unor servicii corespunzătoare.

În același timp, rețeaua de servicii va fi extinsă prin înființarea de noi unități ale cooperativei meșteșugărești la Brașov și Predeal — unități

care vor vinde articole de artă populară și cadouri. Un accent deosebit se va pune în oferta de produse din ramura metaloplastie, fier forjat, tesătorie, marochinărie și cojocărie cu specific local. De asemenea, se vor deschide noi unități care vor desface produse cu o reducere de 20 la sută pentru străini.

Pentru completarea mijloacelor de informare a turiștilor, se va tipări ghidul comercial turistic al Brașovului și vor fi editate pliante pentru popularizarea Poienei Brașovului și a altor puncte turistice și de agrement din această pitorească zonă a țării.

Programul cultural oferit turiștilor români și străini cuprinde spectacole folclorice cum sînt: „Tirgul feciorilor”, „Nedeca munților” la Fundata, „Conuna” la Făgăraș, „Corbii turmei” la Bran etc., concertele de orgă la Biserica Neagră, spectacole în aer liber în „Bastionul Țesătorilor” din vechi cetate a Brașovului etc. În luna august se va desfășura la Brașov cea de-a treia ediție a filmului turistic.

ION PITICU
corespondentul
„României libere”

Sprijin acordat României pentru înlăturarea pagubelor provocate de inundații

Liga cooperativei italiene a trimis un nou ajutor, constînd în 10 tone orez, 8 tone făinoase, 3 tone carne congelată, 1,5 tone brînză și 500 kg medicamente.

Societatea de binefacere a misiunii adventiste din Austria — „Wohlfahrtswerke der A-Deventmission” — a făcut o nouă donație de 10 000 șilingi.

Societatea italiană „Electra” a hotărît să doneze aparatură pentru telecomunicații de radio-relev în vederea realizării a două lucrări provizorii în gama a 7 000 M hz cu un echivalent de 66 canale telefonice.

Din Austria au făcut donații firmele: „Treibacher Chemische Werke A.G.” — 50 000 șilingi, „Stollak Aktieneselschaft” — 30 000 șilingi, „Fertigungstechnik und Maschinenbau” — 21 180 șilingi, „Osterreichisches Verkehrsburo

G.M.B.H.” și „Wagner Biro” — cite 20 000 șilingi, „Mayer et Co” și „E. Schrack Elektricitäten — A.G.” — cite 10 000 șilingi, iar firmele „Bleiberger Bergwerks”, „Norma”, „W. M. Strasek”, „Henry Frankel”, „Osterreichische Hiag Werke” și „Robert Stasny” au donat, în total, 15 000 șilingi.

Firmele „T. D. K.”, „Sasakura Engineering Co. L.T.D.” și „Nikkon Koryo Shimbun” din Japonia au făcut donații, însumînd 250 000 yen.

Donațiile făcute de mai mulți cetățeni italieni și de origine română, printre care se numără și noua donație a cetățeanului Carlo Mazzocchi din Mantova, se ridică la aproape 370 000 lire italiene.

Brigitta Nilsson din Kolmstadt și alți cetățeni suedezi de origine română au făcut

donații, totalizînd 2 095 coroane suedeze.

Medeca Gay-Para din Franța a donat suma de 5 000 franci francezi.

Cetățeanul egiptean Mahmoud Galal, președintele firmei „Unetco”, a acordat un ajutor constînd din 15 haine sport din piele, iar cetățeanul egiptean Haroun Omar, proprietarul „Societății internaționale pentru comerț exterior” din Cairo, a donat suma de 100 lire egiptene.

Dr. Vasile Țătaru, medic chirurg în R. F. a Germaniei, originar din România, a donat medicamente în valoare de circa 2 000 mărci.

Tot din R. F. a Germaniei, firma „Hortie” Frankfurt a donat 7 500 mărci, iar firma „Walter Blume” din Stuttgart — 5 000 mărci.

Cetățenii Conrad Jakobson

din Hamburg, Bruno Steinhoff din Westerstere, ing. Victor Popescu din Düsseldorf, Arno Bayer din Hanovra, dr. George Moldovan din Hamburg din R.F. a Germaniei, au donat cite 1 000 mărci, iar un grup de locuitori din R. F. a Germaniei de origine română au făcut donații care totalizează 1 850 mărci.

Guvernul provinciei Flandrei occidentale a donat 100 000 franci belgieni pentru ajutorarea zonelor sinistrate din România.

Fondul pentru dezvoltarea cooperatistă din aceeași țară a donat 20 000 franci belgieni.

Firma Arcos a donat 10 000 franci belgieni. Suma a fost depusă la Asociația culturală Belgia-România.

Federația muncitorilor din industria de mașini electrice din Japonia a donat 500 000 yen.

Comitetul de ajutorare inițiat de Asociația Japonia-România a colectat și donat 269 111 yen.

Familia Kazuyasu Hata a donat 100 000 yen.

Studentii anului I de la Facultatea economică a Universității Sofia din Japonia au donat 52 532 yen.

Mai mulți cetățeni japonezi, elevi, profesori, soferi, etc., au donat 80 811 yen.

16 — 18,15 — 20,30; Aurora (35 04 66), orele 9 — 11 — 14,30 — 17 — 19 — 20,30; Ploiești (23 07 40), orele 11 — 16 — 18,15 — 20,30; Aurora-grădina, orele 20,30.

ASTRAPTA PÎNĂ SB ÎNTUNECĂ, Infățișarea într-o popoare (17 31 64), orele 15,15 — 17,45 — 20; Progresul-Parc orele 20,15.

ORASUL VISURILOR, Cosmos (35 19 15), orele 15,30 — 18 — 20,15.

JURNALUL UNII CAMERISTE, Busești (15 82 79), orele 15,30 — 18,15.

VINATORUL DE CAPRIORARE, Dacia (16 20 10), orele 8,45 — 20,30 în continuare.

MARILE VACANȚE, Jucen (17 05 47), orele 10 — 18 — 18,15, Grădina, orele 20,30, Floarea (33 29 71), orele 11 — 15,30 — 18 — 20,30.

CATEBLUD CONDAMNĂTOR, Progresul (23 94 10), orele 15,30 — 18, OPERAȚIUNEA LADY CHAPLIN, Flacăra (21 35 40), orele 15,30 — 18 — 20,30.

REȘTERELE TIMPULUI, Rahova (23 91 96), orele 15,30 — 18, FEMIA ÎNDĂRĂȚINĂ, Unirea (17 10 21), orele 15,30 — 18, Grădina, orele 20,30.

MEMENTO

TEATRE

PURICELE ÎN URCEȘTE, Teatrul „Lucia Sturdza Bulandra” la Teatrul de vară „Herastru”, orele 20,30. PRIMĂRII LUNII și IUBITA SA, Teatrul Măriei la Teatrul de vară „N. Bălcescu”, orele 20,30. PROCURORUL, Teatrul de stat Galetii în sala din bd. Șchitu Mă gureanu a Teatrului „L.S. Bulandra”, orele 20,30. CINTA TU BIRLADUL, Ansamblul din cîntec și dansuri „Trandafir de la Moldova” în sala Teatrului Măriei, orele 20,30. NICUȚA LA TÂNĂSE, Teatrul „C. Tănase”, sala Savoy (15 56 78), orele 19 — 21.

19 — 21,30, București (15 61 54), orele 8,45 — 11 — 13,15 — 16,15 — 18,45 — 21, Dolna-grădina (15 87 57), orele 20,30. A R O M A N S U P E R D I A B O L I C U L, Luceafărul (15 87 67), orele 9 — 11 — 13 — 15 — 17 — 19 — 21, Festival (15 63 84), orele 8,30 — 10,30 — 12,30 — 14,30 — 16,45 — 19 — 21,15, Grădina, orele 20,30.

Sala Palatului, orele 17,15 — 20,15. DEPARTER ÎN APUS, Republica (11 03 21), orele 10 — 12,30 — 16 — 18,30 — 21.

ARMANDO, CALUL ALB, Capitol (16 29 17), orele 14 — 16,30 — 18,45 — 21.

FAMILIA TOT, Capitol, orele 9,15 — 11,30.

MARI SUCCES DE ODINIOARA, Capitol, Grădina, orele 20,15 — 2,30.

OMUL CARE NU POATE FI ACUZAT, Central (14 22 24), orele 9 — 11 — 13 — 15 — 17 — 19 — 21.

CASTELUL CONDAMNĂTOR, Luceafărul (16 29 30), orele 8,30 — 15,30 în continuare, 18 — 20,30.

ACESTĂ FEMEIE, Petru (11 66 25), orele 9 — 11,30 — 14 — 16,30 —

19 — 21,30, București (15 61 54), orele 8,45 — 11 — 13,15 — 16,15 — 18,45 — 21, Dolna-grădina (15 87 57), orele 20,30. A R O M A N S U P E R D I A B O L I C U L, Luceafărul (15 87 67), orele 9 — 11 — 13 — 15 — 17 — 19 — 21, Festival (15 63 84), orele 8,30 — 10,30 — 12,30 — 14,30 — 16,45 — 19 — 21,15, Grădina, orele 20,30.

Sala Palatului, orele 17,15 — 20,15. DEPARTER ÎN APUS, Republica (11 03 21), orele 10 — 12,30 — 16 — 18,30 — 21.

ARMANDO, CALUL ALB, Capitol (16 29 17), orele 14 — 16,30 — 18,45 — 21.

FAMILIA TOT, Capitol, orele 9,15 — 11,30.

MARI SUCCES DE ODINIOARA, Capitol, Grădina, orele 20,15 — 2,30.

OMUL CARE NU POATE FI ACUZAT, Central (14 22 24), orele 9 — 11 — 13 — 15 — 17 — 19 — 21.

CASTELUL CONDAMNĂTOR, Luceafărul (16 29 30), orele 8,30 — 15,30 în continuare, 18 — 20,30.

ACESTĂ FEMEIE, Petru (11 66 25), orele 9 — 11,30 — 14 — 16,30 —

16 — 18,15 — 20,30; Aurora (35 04 66), orele 9 — 11 — 14,30 — 17 — 19 — 20,30; Ploiești (23 07 40), orele 11 — 16 — 18,15 — 20,30; Aurora-grădina, orele 20,30.

ASTRAPTA PÎNĂ SB ÎNTUNECĂ, Infățișarea într-o popoare (17 31 64), orele 15,15 — 17,45 — 20; Progresul-Parc orele 20,15.

ORASUL VISURILOR, Cosmos (35 19 15), orele 15,30 — 18 — 20,15.

JURNALUL UNII CAMERISTE, Busești (15 82 79), orele 15,30 — 18,15.

VINATORUL DE CAPRIORARE, Dacia (16 20 10), orele 8,45 — 20,30 în continuare.

MARILE VACANȚE, Jucen (17 05 47), orele 10 — 18 — 18,15, Grădina, orele 20,30, Floarea (33 29 71), orele 11 — 15,30 — 18 — 20,30.

CATEBLUD CONDAMNĂTOR, Progresul (23 94 10), orele 15,30 — 18, OPERAȚIUNEA LADY CHAPLIN, Flacăra (21 35 40), orele 15,30 — 18 — 20,30.

REȘTERELE TIMPULUI, Rahova (23 91 96), orele 15,30 — 18, FEMIA ÎNDĂRĂȚINĂ, Unirea (17 10 21), orele 15,30 — 18, Grădina, orele 20,30.

18; Microsvanpremieră, Actualitate în economie, 18,20; Televizi, 18,45; Turism — vacanță, 70, 19; Reflector, 19,20; 1001 de seri Fanișone pentru cei mici, 19,30; Televiziunea, 20; Film artistic, „Un oarecare Rocca”, 21,50; Mat aveti o întrecere, 22,40; Gintă Julie Saget, 23; Televiziunea.

ACTIUNEA „VULTURUL”, Crlangas (17 38 81), orele 15,30 — 18 — 20,15.

IUBITA LUI GRAMINIA, Busești-grădina, orele 20,30.

URMĂRIREA, Rahova-grădina, orele 20,30.

AVENTURILE LUI TILL RUHOGRINDA, orele 9 — 11 — 13

ITALIA: Partidul Comunist își expune poziția față de actuala criză politică

ROMA. — 9. — Corresponsentul Agropres, Nicolae Pulesca, transmite: Direcțiunea Partidului Comunist Italian — în baza unui acord încheiat cu Euzebio Berlinguer, liderul secretar general al P.C.I. — a dat publicității miercuri un comunicat în care se referă la diferite probleme și implicații ale crizei de

unei noi așezări a relațiilor internaționale, bazată pe suveranitate și libertate deplină, pe dreptate pentru toate popoarele, pe pace mondială și pe cunoașterea guvernului de la Hanoi, stabilirea de relații diplomatice cu Republica Democrată China, R.D. Germania, R.P.D. Coreeană*.

Timp de trei zile consecutiv au avut loc violente incidente între populația din cartierul negru al localității Aushury Park (New Jersey) și U.A.R. și poliția. Sase persoane au fost rănite iar poliția a operat 125 de arestări. Reprezentanții ai populației de culoare au cerut autorităților adoptarea de măsuri în vederea reducerii somajului și îmbunătățirea condițiilor de locuit. În imaginea de mai sus, participanții la o demonstrație în favoarea drepturilor civile dispersați de poliție.

BELFAST 9 (Agerpres). — După ultimele incidente petrecute în Irlanda de Nord, ziua de miercuri a fost calmă pe teritoriul Ulsterului. Atât populația catolică cât și cea protestantă fac pregătiri pentru luni, cînd va avea loc o mare demonstrație a protestanților care sărbătoresc victoria reputată de Wilhelm de Orania în secolul al XVII-lea, asupra catolicilor.

da de nord. La înapoierie, ministrul irlandez a declarat că „Marea Britanie trebuie să-și afirmе autoritatea în Irlanda de Nord”, nepermitînd ca politica să fie dictată de liderii protestanți nord-irlandezi. Referindu-se la manifestările protestante proiectate pentru ziua de luni, Patrick Hillery și-a exprimat temerea că acestea ar putea provoca noi vărsări de sînge.

MAROC: ÎNLĂTURAREA STĂRII EXCEPTIONALE

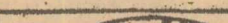
VIA :
Comandantului
armatei

La Leipzig se află deschisă cea de-a 19-a expoziție agricolă a R. D. Germane „AGRA-70” (în imaginea de mai sus). La actuala ediție participă 500 de firme din 50 de țări, printre care și România. Țara noastră este prezentă cu diferite tipuri de tractoare din uzila SAZ, dar și cu mașini agricole de diferite tipuri în cadrul expoziției. Printre acestea se află tractoarele „U-650”, „U-651” precum și tractoarele „U-400” și „L-400”, „D-651”; mașinile agricole românești sunt reprezentate de combinele „C-12” și mașina „SPC-60”. Expoziția își va închide porțile la 12 iulie.

RIO DE JANEIRO 9 — Co-
responabilul Agerpres, Va-
sile Oros, transmise la Pre-
sidentul Bolivië, generalul Al-
fredo Ovando Candia, a co-
nfirmat destituirea generalului
Juan Jose Torrez din funcția
de comandant suprem al ar-
matei și înlocuirea lui de o
junta de ofițeri superiori. De-
miterea generalului Torrez
considerat a doua figură a
regimului, a avut loc la foar-
te puțin timp după ce fostul
ministru al minelor și petro-
liului, Marcello Quiroga, de-
nunțase curentul ce urmărea
interpunerea unei junți mi-
litare între seful puterii exe-

cutive și guvern. În declarațiile publicate în ziarul din La Paz, președintele Ovando Candia afirma că înlocuirea lui Torrez urmărește să „împiedice concentrarea excesivă de puteri” în mina unei singure persoane. Surse competente din La Paz pun însă hotărârea președintelui bolivian în legătură cu faptul că recent, generalul Torrez făcuse un apel în sensul revizuirii civililor la putere. O asemenea poziție ar fi displăcut guvernului, care se sprijină în primul rând pe forțele armate.

RABAT 9 (Agerpres). — Într-un mesaj adresat poporului marocan, regele Hassan al II-lea a anunțat miercuri seara ridicarea stării excepționale instituite în țară începând din anul 1965. Cu același prilej, suveranul marocan a făcut cunoscut că la 24 iulie va fi supusă referendumului noua Constituție a țării.

 **IN CITEVA ZINDURI**

● **IN UNIUNEA SOVIETICĂ A FOST LANSAT** satelitul artificial al Pământului „Cosmos 353”. Aparatele instalate la bordul satelitelor funcționează normal.

și în alte limbi în care Eminescu și Arghezi au fost tălmăciți.

relațiilor dintre Congo (Kinshasa) și Congo (Brazzaville).

● **LA ALGER** a fost semnat un contract între societatea algeriană de stat „Sonacome” (Societatea națională de construcții mecanice) și firma franceză „Renault”, potrivit căruia aceasta din urmă va construi la Oran o uzină de automobile. Uzina va produce anual 25 000 de autovehicule.

● **ASOCIAȚIA INTERNAȚIONALĂ DE TRANSPORTURI AERIENE (IATA)** a făcut cunoscut că, în anul 1969, pe liniile aeriene din întreaga lume, au fost transportați 232 milioane de pasageri, cu 11,5 la sută mai mulți decât în anul precedent.

● O PLOAIE FĂRĂ PRECEDENT s-a abătut miercuri după-amiază asupra Bonului. Însoțită de grindină, ploaia a făcut ca circulația să fie întreruptă în aproape întreaga capitală vest-germană ca urmare a lipsei de vizibilitate și a inundațiilor unor străzi.

● **EXPLOZIA UNOR
CONTINERE CU GAZE** a
distruș 27 de clădiri și a pro-
vocat moartea a 8 persoane
în capitala Arabiei Saudite.
Potrivit presei saudite, 18
persoane au fost rănite.



deraiat cu puțin înainte de
mercuri în apropierea orașului
(us). Ca urmare a acestui acci-
dane au fost rănite

UN DOCUMENT DE SEAMĂ AL DEZVOLTĂRII COLABORĂRII MULTILATERALE ROMÂNNO-SOVIETICE

Timp de trei zile, poporul român a avut drept oaspeți pe înalții soli ai poporului sovietic — delegația de partid și guvernamentală a Uniunii Sovietice condusă de tovarășul A. N. Kosighin, cu care prilej a fost semnat noul tratat de prietenie, colaborare și asistență mutuală dintre cele două țări.

ideile consemnate în Comunicatul comun și în tratat, ale năzuinței reciproce de a dezvolta prietenia trairică româno-sovietică, de a îmbogăți cu noi înfăptuiri tradiționale de legături dintre popoarele noastre, de a întări solidaritatea și colaborarea dintre ele în interesul ambelor țări, al cauzei comune a socialismului, progresului și păcii, în care găsim și confirmare în întinderea ospetilor cu exponenții de frunte ai poporului nostru, în primirea caldă făcută de populația Capitalei, Ploieștiului și altor localități.

Vizita ocazională de partid și guvernamentală a U.R.S.S. a oferit totodată oaspeților posibilitatea de a aprecia înfăptuirea cu care s-a încheiat proiectul nostru de a construi în noi orînduirii sociale pentru înfăptuirea politicii marxist-leniniste a Partidului Comunist Român. Încrederea neîmblățită cu care întregul popor umează partidul comunistilor, înalții oaspeți sovietici au făcut aprecieri elogioase cu privire la roadele dobîndite de România pe tărîmul făuririi vieții noi.

Ambele părți au constatat că
locomai datorită rapidei dezvoltări
economico-sociale a celor
două țări sporesc continuu po-
sibilitățile de colaborare multi-

terială. Poporul nostru îi sint binecunoscuta remarcabile realizări obținute de poporul sovietic, succesele sale pe tărîmul ştiinţei şi tehnicii, rezultatele din domeniul energiei nucleare, cercetarea spaţiului cosmic şi realizările în domeniul comunicaţiilor, lucrare pregnantă a puterii creatoare a popoarelor U.R.S.S., a activităţii lor rodnice desfăşurată sub conducerea P.C.U.S.

Aşa cum se arată în Comunicatul publicat în ziarul „Pravda”, aceste lucruri şi-au exprimat în crederea că vizita delegaţiei sovietice în România, încheierea noului Tratat de prietenie, colaborare şi asistenţă mutuală, schimbul util, tovarăşesc de pădure şi păşuni, de creaţii artistice, contribuţii importante la dezvoltarea continuă a colaborărilor multilaterale româno-sovietice, la întărirea unităţii şi coeziunii ţărilor socialiste. Un moment deosebit al acestei vizite l-a constituit primul deosebit de fructuos şi guvernamental al U.R.S.S. de către tovarăşul Nicolae Ceauşescu, secretar general al Partidului Comunist Român, preşedintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, care a avut loc în atmosferă sinceră tovarăşească.

„Sîntem convinși — a arătat tovarășul Nicolae Ceaușescu — că întărirea solidarității și a legăturilor de prietenie dintre Republica Socialistă România și Uniunea Republicilor Sovietice Socialiste, dintre Partidul Comunist Român și Partidul Comunist al Uniunii Sovietice corespunde intereselor ambelor noastre țări și, în același timp, intereselor întăririi sistemului socialist

mondial, paulez generale a socializmului, progresului și păcii în lume. Partidul Comunist Român, guvernul român vor acționa și în viitor pentru a întări și dezvolta continuu prietenia dintre parilele, statele și popoarele noastre, pe baza principiilor marxiste-leniniste și a internaționalismului socialist".

Tratatul este purtat cu preilez vizitei, între delegațiile de partid și guvernamentale ale Republicii Socialiste România și U.R.S.S., au decurs într-o atmosferă de înțelegere și înțelegere reciprocă. Nou Tratat dă expresie hotărârii popoarelor noastre de a întări și pe viitor, în spiritul internaționalismului socialist și intrajutorării tovarășești, prietenia și colaborarea dintre cele două state socialiste.

Tratatul este purtat în faptul că el consfințește alianța dintre două state socialiste. În prevederile Tratatului își găsesc a firmare principiile pe care stă clădită relația dintre cele două state. Republica Socialistă România și Uniunea Republicilor Sovietice Socialiste vor dezvolta colaborarea între ele pe baza ajutorului frățesc, avantajului reciproc, respectării suveranității și independenței celor două state, egalității de drepturi și neamestecului reciproc în treburile interne".

Viața arată că respectarea acestor principii a devenit în momentul de față o condiție primordială a dezvoltării de relații normale între toate statele. Este firesc deci ca socialismul, ce și-a asumat misiunea istorică

de a oferi lumii modelul unor relații interstatale menite a nu cunoaște inegalitatea caracteristică orînduirilor precedente, să consacre principiile susmenționate.

Tratatul are și o semnificație internațională implicată de acele prevederi care stabilesc pozițiile țărilor noastre într-o serie de probleme deosebit de importante ale contemporaneității. Tratatul consfințește hotărârile celor două țări de a se împotrivi cu toată vigoarea forțelor agresive ale imperialismului, de a acționa pentru apărarea păcii și libertății popoarelor. Totodată, el exprimă voința țărilor noastre de a dezvolta colaborarea cu toate statele fără deosebire de oriundine socială, de a întări securitatea în Europa

și în întreaga lume. Tratatul subliniază că „unitatea și coeziunea statelor”, „politicale, culturale și economice”, „capital și dezvoltare intelectuală și sistemele mondiale socialiste” și exprimă hotărârile părților de a „promova și susține” „cooperarea, prieteniei și colaborării între statele socialiste, pentru întărirea unității lor, în întreaga lume”. Socialismul și „paci” România „afirmă hotărârea să acționeze în continuare pentru perfecționarea colaborării și cooperării în cadrul sistemului mondial socialist”. Într-o declarație internă îndatoririle asumate în cadrul alianței defensive a Tratatului de la Varșovia. Această declarație este parte integrantă a politicii generale a țării noastre de dezvoltare a relațiilor cu toate țările sistemului mondial socialist.

consacră voința ambelor state de a lua măsuri pentru înfăptuirea securității europene, precum și în vederea stabilirii unor relații de bună vecinătate, dezvoltării înțelegerii și colaborării în Peninsula Balcanică și în regiunea Mării Negre. Cele două delegații au cerut să se pună

capăt agresiunii americane în Asia de sud-est, să fie respectat dreptul popoarelor Indochinei de a-și hotărî singure destinul fără nici un amestec din afară. Pentru lichidarea încordării din Orientul Apropiat s-a cerut soluționarea politică a conflictelor prin rezoluția Consiliului de Securitate din 22 noiembrie 1967, retragerea deplină a trupelor israeliene din teritoriile arabe ocupate și asigurarea dreptului tuturor statelor din această zonă la existență independentă în condițiile păcii și securității.

Dacă nu se certăm, nu
Dincolo de o bună apreciere a
viziunii deosebite de clară și
guvernamentale a U.R.S.S. în țara
noastră, rezultatele tratative-
lor, poporul român nu trebuie
convingerea că nu Tratatul va
contribui la adâncirea priete-
niei și la relațiilor de colabora-
re multilaterală dintre țările
socialiste, că nu Tratatul va
contribui la soluționarea cauzei
inimii țării, socialiste și
clasei muncitoare internațio-
nale, a securității, păcii și pro-
gresului social în lume. Totodă-
tă, poporul român își reafirmă
hotărârea de a acționa și mai de-
parte pentru înfăptuirea poli-
ticilor externe a României ded-
icate păcii și securității, pentru
înăfăptuirea victoriei noi socialiste
în țara noastră, apărării cauzei so-
cialismului și păcii.

STEFAN MUNTEANU